

Red. u. Redaktion  
Dresden - Neustadt  
Rehner Gasse 4.  
Die Zeitung erscheint  
Montag,  
Donnerstag und  
Sonnabend  
früher.  
Monuments-  
Preis:  
Jahresjahr. M.R. 1,50.

Sie beziehen durch  
die künftigen Post-  
anstalten und durch  
unseren Boten.  
Die letzte Lieferung  
im Haus erhebt die  
noch eine Ge-  
schr. von 25 Pf.

# Sächsische Dorfzeitung.

Ein unterhaltendes Blatt für den Bürger und Landmann.

Amtsblatt für die lgl. Amtshauptmannschaften Dresden-Altstadt und Dresden-Neustadt,  
für die Ortschaften des lgl. Amtsgerichts Dresden, sowie für die lgl. Forstrentämter Dresden,  
Tharandt und Moritzburg.

Berantwortlicher Redakteur und Verleger Hermann Müller in Dresden.

Inserate  
werden bis Montag,  
Mittwoch u. Freitag  
mittags angenommen  
und losen;  
die Spalte Zeile 15 Pf.  
Unter Eingeschriebene:  
80 Pf.

Inseraten-  
Umnahmestellen:  
Die Arnoldsche  
Buchhandlung,  
Avaldsenbank,  
Dresden & Vogler,  
Rudolf Wosse,  
G. L. Daude & Co.  
in Dresden, Leipzig,  
Hamburg, Berlin,  
Frankfurt a. M.  
u. s. w.

Nr. 131.

Sonnabend, den 5. November 1887.

49. Jahrgang.

## An das inserirende Publikum!

Bei Aufgabe von kleineren Inseraten ersuchen wir die geehrten Versteller von hier und auswärts, den Betrag dafür (pro 1-pfaltige Zeile - 12 Silben 15 Pf.) gefällig gleich zu entrichten oder in Briefmarken einzenden zu wollen. — Die Inserate müssen am Tage vor Erscheinen des Blattes bis 12 Uhr mittags in unserer Expedition sein.

Die Verlags-Expedition.

## Politische Weltschau.

**Deutsches Reich.** Man schreibt aus Berlin: Einem infamen Schuf ist es am Dienstag gelungen, ein "Bermögen" auf der hiesigen Börse einzustreichen und zwar bedurfte er dazu nur des Anlagekapitals, welches einige Strohpostkarten repräsentieren. Aber welches niederrücktigen Mittels bediente sich dieser Mensch auch! Er zeigte die beunruhigendsten Gerüchte über das Befinden des Kaisers, sowie der Kaiserin in Umlauf. Wenn freilich die Börsenleute die Hand auf's Herz legen wollten, mühten sie eingestehen, daß auch sonst an der Börse ein sehr bedenkliches Unwesen mit Nachrichten und Gerüchten getrieben wird, insofern dessen man ja im Allgemeinen unter "Börsennachricht" oder "Börsengerücht" eine aus gewinnstüchtigen Zwecken erfundene Meldung versteht. Unbegründeten Gerüchten begegnen wir nun zwar in allen Verhältnissen des privaten und öffentlichen Lebens; den unwaren Börsengerüchten haftet aber noch ein besonderer Makel an, indem man annimmt, daß sie erfunden sind, um dem Urheber Gewinn einzubringen. Prüft man die einschlägigen Verhältnisse genau und unbefangen, so kann man sich der Erkenntnis nicht verschließen, daß das gesammte Nachrichtenweisen an der Börse überaus peinliche Mißstände aufzuweisen hat. Man denkt nur, wie häufig Meldungen, wenn auch nicht ganz und gar erfunden, so doch in übertriebener Weise an der Börse auftauchen. Wir rechnen weiter hierher alle die Fälle, in denen Nachrichten erst verbreitet werden, nachdem diejenigen, die zuerst darum gewußt, bedeutende Vortheile daraus gezogen haben. Scheuen sich doch oft genug die Mitglieder der Verwaltungen von Aktiengesellschaften nicht, Nachrichten, die diese Gesellschaften betreffen, erst verspätet in die Öffentlichkeit gelangen zu lassen und damit die Gemeinsamkeit der Aktionäre, die doch ein volles Anrecht auf sofortige Benachrichtigung haben, zu schädigen. Diese Beispiele genügen als Beweis dafür, daß es um

das Nachrichtenweisen an der Börse, auf welches am Dienstag durch einen Schurkenstreiche ein so grettes Licht geworfen wurde, auch sonst nicht sonderlich gut bestellt ist.

Einem offiziellen Bulletin vom 2. d. W. zufolge ist das Befinden des Kaisers in erfreulicher Besserung begriffen. Nur treten die Schmerzen im Kreuze manchmal noch recht empfindlich auf.

Die Nachricht, daß in Süderthiland bedeutende Goldfunde gemacht worden sind, bestätigt sich. Der Reichskommissar in Kapstadt, Dr. Göring, hat dem auswärtigen Amte in Berlin eine diesbezügliche Meldung zugehen lassen. Das edle Metall ist in Alluvial-lagern aufgefunden worden, die einen reichen Extrakt ver sprechen.

Welch' hohes Interesse das Ausland den vom deutschen Reiche subventionirten Dampferlinien widmet, geht aus nachstehenden, der "Neuen Badischen Zeitung" entnommenen Zeilen hervor: "Wir wollen nicht verfehlten, die Importeure von japanischer und chinesischer Seide auf die überaus raschen Fahrten der Dampfer des 'Norddeutschen Lloyd' aufmerksam zu machen. So ist der Dampfer 'Preußen', der am 4. August Honkong verließ, nach einer ungemein schnellen Reise bereits am 1. September in Genua eingetroffen; die Fahrt hat somit nur 28 Tage in Anspruch genommen. Der Dampfer 'Melbourne' der 'Messenger Maritime' dagegen, welcher Shanghai einen Tag früher als der Dampfer 'Preußen' verließ, landete erst am 4. September in Genua und ist somit von letzterem um 3 Tage und 8 Stunden geschlagen worden."

Wie schon erwähnt, ist seitens der Verwaltung der Reichsbank in letzter Zeit eifrig die Frage erörtert worden, in welcher Weise man den Brennern Erleichterungen betreffs Lombardierung des Spiritus gewähren könne. Infolge des Entgegenkommens des preußischen Finanzministers ist es nun möglich geworden, diese Erleichterungen zu einem erfreulichen Abschluß zu bringen. Dem Unternehmen nach wird nemlich demnächst seitens des Finanzministeriums eine Anweisung an die Steuerbehörden ergeben, wonach sich jeder Brennereibesitzer, falls er sein Erzeugniß lombardiren will, nur an das Steueramt mit dem Antrage zu wenden hat, seinen unter steuerlicher Kontrolle liegenden Branntwein für ein von der Reichsbank ihm zu gewährendes Darlehen in Pfandbesitz zu nehmen. Die Steuerbehörde wird hierauf den Schlüssel, mittelst dessen der Keller, in dem der Sprit lagert, bisher unter dem Mitverschluß des Besitzers stand, in Empfang nehmen, auf dem Antrage formulare die im Keller befindlichen Alkoholmengen und den darauf lastenden Steuerzahlt abstellen und dieses Schriftstück dann der Reichsbank übermitteln.

Betreffs der Verpfändung wird ein Vermerk in den Lagerbüchern der Steuerverwaltung gemacht und diese übernimmt die Verpflichtung, aus dem betreffenden Keller ohne Genehmigung der Reichsbank keinen Branntwein herauszugeben. Selbst für den Fall, daß der gesammte auf dem Branntweine lastende Steuerzahlt bezahlt werden sollte, die Steuerverwaltung also eigenes Interesse an dem Branntweine nicht mehr besitzt, hat dieselbe sich doch bereit erklärt, den Pfandbesitz im Interesse der Reichsbank fortsetzen zu wollen.

Der Ausschuß des Verbandes der deutschen Berufsgenossenschaften richtete an die Vorstände der letzteren ein Rundschreiben, worin es u. A. heißt: Der Ausschuß hat in Erwägung des Umstandes, daß auf dem jüngst in Frankfurt a. M. abgehaltenen Berufsgenossenschaftstag eine Anzahl von Genossenschaften sich gegen die "En bloc - Annahme" der Satzungen des Verbandes erklärte und aus diesem Grunde denselben noch fern geblieben ist, beschlossen, die Satzungen einer Revision zu unterziehen. Der Ausschuß war bei diesem Beschlusse von dem dringenden Wunsche belebt, daß es gelingen möge, für die Vereinigung der Berufsgenossenschaften eine Form zu finden, welche es ermöglicht, daß sämtliche Berufsgenossenschaften diejenigen Verbande sich anschließen können. Die lezte Aufgabe, welche nach der kaiserlichen Botschaft noch zu lösen ist, besteht in der Alters- und Invaliditäts-Versorgung der Arbeiter. Es dürfte allgemein bekannt sein, daß eine Vorlage darüber beim Reichstage noch in dieser Session vorgelegt werden soll und daß die Absicht besteht, die Berufsgenossenschaften zu Trägern auch dieser Versicherung zu machen. Wir erwarten daher, daß diese außerordentlich wichtige Angelegenheit in nicht zu ferner Zeit an uns herantrete und voraussichtlich bereits den nächsten Berufsgenossenschaftstag in sehr eingehender und ernster Weise beschäftigen wird. Schon mit Rücksicht auf diesen Umstand ist es von größter Wichtigkeit, daß die Vereinigung sämtlicher Berufsgenossenschaften möglichst bald vollzogen wird. Der Ausschuß hat laut Protokoll ferner beschlossen, an den Reichstanzler eine Eingabe zu richten mit dem Ersuchen, darauf hinzuwirken, daß die Konkursgerichte angewiesen werden, Berufsgenossenschaften von der Eröffnung der Konkurse, welche die zu ihnen gehörenden Betriebe betreffen, zu benachrichtigen. Der nächste Berufsgenossenschaftstag ist für Beginn des Jahres 1888 in Aussicht genommen.

Die Vertreter der Getreidebörse in Bremen haben in ihrer letzthin abgehaltenen Generalversammlung folgende Resolution angenommen: "In Unbetacht dessen, daß der Westen Deutschlands zur Deckung seines Bedarfes an Brot und Futterkorn stets ausländisches Getreide einführen muß, eine neue diesbezügliche Boll-

## Feuilleton.

Die Pflegelieder des Kommerzienraths.  
Novelle von Carl Hartmann-Plohn.  
(12. Fortsetzung.)

"So empfehle ich mich Ihnen denn!" Der Kommerzienrat machte eine tiefe Verbeugung und entfernte sich.

Der Graf sah ihn, nachdem der Besuch ihn verlassen, die Hände und mit diesem Gefühl flüsterten seine Lippen: "Gott, mein Gott, ich danke Dir, daß Du wieder einen neuen Hoffnungsstrahl in meine Seele gesetzt hast, lenke Du die jungen Herzen, wie es Dir wohlgelingt und wenn es möglich ist, schütze mich vor dem Neuersten!"

Draußen auf der Straße sprach der Kommerzienrat leise vor sich hin: "Im Grunde genommen kann ich ja gar nicht mehr verlangen, als was ich erreicht habe! Ich was, warum sollte sie den hübschen Jungen nicht lieben können? In den muß ja jedes Mädchen sich verlieben! Die Hauptfache ist, daß der Vater keinen Einspruch erhebt, mit der Tochter wollen wir schon fertig werden! Entwickelt sich die Geschichte nicht von selbst, so werden wir schon Mittel und Wege finden, der Komteß ganz im Geheimen zu unterbreiten, um was es sich hier eigentlich handelt und da wird sie gewiß nicht zögern, um des lieben Papas willen — nun, wir wollen es schon einrichten und sie wird es hinterher keinesfalls bereuen! Wenn erst ein junges

Mädchen für einen jungen Mann Interesse hat, so kann es auch mehr werden!"

Bergnugten Herzens wanderte er, dann und wann noch einzelne Worte, wie "Herr v. Willhöft — Geheimer Kommerzienrat — ein kleiner Orden!" laut ausstöckend, in seine Wohnung zurück.

### Sechstes Kapitel.

Einige Stunden später befanden sich Graf Waldsee und Isabella in dem täglichen Wohnzimmer, welches an derjenigen Seite des Hauses lag, die der Villa der Wittwe Strauß zugewandt war. Dasselbe war sehr geräumig und hatte einen runden Ausbau, um den ein bequemer Divan herumließ und dessen Wände, zum Theil auch dessen Fenster, mit Ephen dicht umspannen waren. In der Mitte stand ein kleiner Tisch, von der Decke hing eine matrosafarbene Ampel herab — es war eine allerliebst Blauderecke.

Hier saßen Vater und Tochter, der Erstere die Verhandlungen des Abgeordnetenhauses leidend, die Letztere, wie gestern, an dem Hochzeitstaftschantone für die Freunde stückend.

"Du fühlst Dich heute wohler, nicht wahr, Papa?" sagte Isabella, ihre Arbeit unterbrechend.

"Ja, mein Kind."

"Du siehst zu meiner Freude viel frischer aus, Dein Auge ist klarer — in den letzten Tagen hat Dein Aussehen mich wirklich etwas besorgt gemacht."

"Ich hatte mir den Wagen verdorben und wenn mein Wagen nicht in Ordnung ist, bin ich leicht ein wenig verstimmt, das ist Alles! Ich befindet mich heute viel besser!"

"Gott sei Dank."

"Was war es, was Du vorhin auf dem Flügel spieltest?"

"Eine Phantasie aus 'Tristan und Isolde'."

"Ich kann der Wagner'schen Musik doch keinen Geschmack abgewinnen."

"Sie hat viele, sehr viele Schönheiten."

"Aber man muß lange suchen, ehe man sie herausfindet. Eine Musik, die man erst zwanzig Mal gehört haben muß, um diese Schönheiten zu entdecken, um sie nur verstehen zu können, ist mir nicht behaglich. Wie ganz anders erwarten doch die Beethoven'schen Kompositionen, wo jede Passage, jeder Ton sogleich zum Herzen dringt! Dah auch mein Freund, der Graf Bentheim, so plötzlich sterben mußte! Er war mehr als ein gewöhnlicher Dilettant auf der Geige. Wie fehlen mir unsere gemütlichen Trio-Abende. Wenn ich einmal Lust hatte, zu musizieren, so brauchte ich nur zu ihm zu schicken und sogleich kam er. Ich habe seit seinem Tode mein Cello nicht angerührt. Aber jetzt erhält mich wieder die Lust. Wenn meine Augen zufällig auf den Kasten fallen, worin das Instrument nun schon so lange tonlos schlummert, da besucht mich jedesmal eine Trauer um den heimgegangenen Freund und ich denke darüber nach, ob er nicht durch irgend jemanden zu erschaffen wäre. Ich habe schon alle Bekannte, die nächst und die entferntesten, im Gedächtniß Revue passieren lassen, aber es ist nicht einer darunter, der so fertig die Geige spielt. Nun könnte ich allerdings wohl einmal den Sologeiger aus der Opernkapelle oder aus dem städtischen Orchester zu mir einladen, aber abgesehen davon, daß Tante Ursula ob dieser Einladung

erhöhung daher eine schwere Schädigung und Belastung der westdeutschen Landesheile zur Folge haben würde, Hand in Hand damit aber der Bremer Getreidehandel, die Bremer Riederei und indirekt auch eine große Anzahl anderer Bremer Erwerbszweige auf's Empfindlichste geschädigt würden, erluchen die verhümmelten Interessen des Bremer Getreidemarktes die Handelskammer als ihre berufene Vertreterin, jeder Erhöhung der Getreidezölle in energetischer Weise entgegenwirken zu wollen." — Der "Kölner Tag." zufolge wird übrigens in der nächsten Woche im Verlage von Julius Springer in Berlin eine kleine Schrift von dem Reichstagsabgeordneten Reichenberger über die Gemeinfähigkeit der Erhöhung der Kornzölle erscheinen, in der dieser Centrumsführer die nachtheiligen Folgen der in Aussicht genommenen Maßregeln insbesondere für die Industrie nachzuweisen sucht.

Unter der Überschrift "Die deutschen Offiziere in China" schreibt man aus Tientsin: "Vor etwa drei Jahren, als der chinesisch-französische Konflikt seinen Höhepunkt erreicht hatte, landete an der Küste Chinas eines Tages eine Anzahl junger Männer, die man scherhaft "Missionäre Bismarcks" nannte. Es waren dies berlaubte deutsche Offiziere, engagiert von der chinesischen Regierung, theils zum aktiven Dienste in der Armee, theils um als Instruktoren zu dienen. Sie bekleideten verschiedene Chargen und gehörten verschiedenen Waffengattungen an; aber sie waren alle vortrefflich ausgewählt und machten ihrem Stande in jeder Beziehung Ehre. Einige waren Sergeanten, tüchtige Drillmeister; andere bekleideten höhere Stellungen, wie z. B. die Herren Lehmann, Hecht, Glaserapp und v. d. Goltz, welche als glänzende Repräsentanten der deutschen Armee gelten dürfen. Unter den besten Auspicien begannen diese Herren nun ihre Arbeit. Allein bald nach der Beendigung des Konflikts mit Frankreich legte man seitens der chinesischen Regierung eine gewisse Zurückhaltung gegen die Deutschen an den Tag, infolge dessen sich diese verlegt fühlten. Mit Kapitän Sebelin ging die Mehrzahl der deutschen Marineoffiziere fort und auch in der Landarmee verschwindet das deutsche Element immer mehr. Es lohnt sich, nach den Ursachen dieser auffälligen Erscheinung zu forschen. Die chinesische Militäroorganisation hat noch immer ihrer Vollendung, Offiziere wie Mannschaften haben noch sehr viel zu lernen. Möglicherweise hat die chinesische Regierung sich bei ihrem Vorgehen gegen die Deutschen durch eine schlecht angebrachte Sparzamkeit leiten lassen. Andererseits muss man aber auch den orgiastischen Charakter der Chinesen, ihre Infonsequeenz und ihr mangelhaftes Begriffsvermögen, ihren schlechten Willen und ihre Unfähigkeit, Fortschritte zu machen, in Betracht ziehen. Wie kann ein von der Welt abgeschlossener, bigotter Mandarin auch nur das geringste Verständnis für militärische Wissenschaft und Disciplin, Ordnung und Pünktlichkeit, für militärische Ehre und ähnliche Dinge haben? Die chinesische Regierung wird unter diesen Umständen bald die sämtlichen deutschen Offiziere losgeworden sein, welche, wenn man sie nach ihrem eigenen Erwissen hätte handeln lassen, schon jetzt dem himmlischen Reiche der Mitte die sichtbarsten Dienste geleistet und einen Kern für eine tüchtige chinesische Armee herangebildet haben würden. Wenn China einmal wieder von einer großen Gefahr bedroht werden sollte, dann werden die üblichen Folgen der unklugen Behandlung, die man den deutschen Offizieren dort hat angedeihen lassen, klar zu Tage treten."

**Großbritannien.** Lord Lyons, der britische Botschafter in Paris, hat nach fünfjähriger Thätigkeit im diplomatischen Dienste nunmehr sein Amt niedergelegt. Als sein Nachfolger wird Lord Lytton genannt. — In London erregt die Agitation der Fenier immer größere Besorgniß. Obwohl Irland von jeher das Schmerzenskind Großbritanniens gewesen ist und Aufstände derselbst sich wie ein roter Faden durch die Geschichte ziehen, ist doch die irische Frage noch niemals in einer so trocken Weise aufgetreten, als eben jetzt. Es stürmen so viele Forderungen gleichzeitig auf

ihre aristokratischen Krämpfe bekämpft, so wäre das immerhin ein Vergnügen, das man nur nach größeren Pausen wiederholen dürfte. Könnte ich doch jemanden finden — er müßte natürlich gebildet und gewissermaßen salonsfähig sein —, den ich, wenn mein chronischer Rufikratismus, um mich eines Ausdrucks des Medicinalraths zu bedienen, zu einem zeitweilig akuten sich erhebt — den ich häufiger, ja, unter Umständen, täglich zu mir entbüten könnte! Bentheim war ein solcher Mann; die Zeiten sind wohl für immer vorüber!"

"Ich möchte Deinetwegen von Herzen wünschen, Papa und ich selbst würden mich ebenfalls darüber freuen, wenn sich einer finde. Ist denn unter all' den Offizieren nicht ein Einziger, der die Violine spielt?"

"Ich wünsche keinen, den wir brauchen könnten. Einige sind allerdings da, aber es sind Kräzer — in einem Trio können sie nicht mitwirken."

In diesem Augenblicke erscholl ein zweimaliges Klopfen an der Thür, die zum Vorzimmer führte. Auf ein "Herein" des Grafen trat Jakob über die Schwelle und meldete, daß ein Herr Willhöft sich die Ehre geben möchte, dem Herrn Grafen seine Aufwartung zu machen. "Soll ich den Herrn", fügte der Diener hinzu, "in des Herrn Grafen Zimmer führen, oder —"

"Sage dem Herrn Willhöft, ich ließe bitten und führe ihn hierher", erwiederte Waldsee.

"Das ist ja eine Bekanntschaft von Dir, Bella", fuhr der Graf fort, nachdem Jakob sich entfernt, "den müssen wir im Familienkreise empfangen."

"Der Beter Hohenfels wird ihm wohl Grüße an uns aufgetragen haben", sagte Isabella.

"Du hast in Deinem Reisebericht seiner Erwähnung

die Regierung ein, daß diese nicht weiß, wo sie zuerst anfangen soll, zumal sie recht wohl fühlt, wie ihr bei dieser Gelegenheit selbst der Boden unter den Füßen zu wanken beginnt. Es mag dahingestellt bleiben, ob der Vorwurf, den der Führer der liberalen Unionisten, Lord Hartington, am Montag in Truro wider das Haupt der verbündeten Oppositionsparteien, Gladstone, schleuderte, er iodere, im Gegenseite zu den großen Staatsmännern des Kontinents, die Banden, welche die Völker des britischen Gemeinwesens verknüpfen, subjektiv berechtigt ist; objektiv dürfte diese Behauptung angeichts des zwischen Gladstone und Barnell bestehenden Schutz- und Trubelbündnisses schwerlich anzusehen sein, zumal ersterer trotz der Führung in Irland, trotz der annähernden Umtriebe auf dem Trafalgar Square und trotz des über die englische Landwirtschaft hereinbrechenden Ruins und des Daniederliegens von Handel und Industrie in seiner Ermutigung aller zerstörenden Elementen nicht nachlassen zu wollen scheint. Diese Taktik Gladstone's wird nur erklärt, wenn man annimmt, daß er um der Erreichung persönlicher Vorteile willen die höheren staatsmännischen Rücksichten vernachlässigt und gegen Regierungsmäßigkeiten feindlich vorgeht, die eingestandenermaßen nur zum Schutze der Reichsintegrität dienen sollen. Der Unterschied zwischen den Vertretern der Regierung und denen der Opposition ist der, daß erstere sich sagen, der beste Dienst, den man der altenglischen Verfassungsfreiheit leisten kann, besteht in der Pflege der staatlichen Einheit, Macht und Größe, während die Opposition aus Sicht nach Popularität mit den modernen Volksgögeln fototurierte auf die Gefahr hin, die Grundlagen des britischen Staates in Frage gestellt zu seien. — Bereits vor einiger Zeit hat bekanntlich der Beherrschter von Hyderabad, einer der mächtigsten indischen Vasallenfürsten Englands, die britische Regierung seiner Ergebenheit versichert und ihr für den Fall, daß Indien von irgend einer Seite angegriffen werden sollte, seine Streitkräfte und eine bedeutende Geldsumme zur Verfügung gestellt. Diesem Beispiel ist nun auch der Radschah von Karpathale (ein kleiner, aber stets loyaler Staat im Pendjab), gefolgt, indem er der indischen Regierung im Rothjali für die Grenzverteidigung 1.000.000 Mark sowie seine ganze Armee zur Disposition stellte.

**Bulgarien.** Die Sobranie hat folgende Adresse an den Fürsten Ferdinand gerichtet: "Die nach so großen herben Prüfungen des Vaterlandes zur gewöhnlichen Session einberufenen Vertreter des bulgarischen Volkes sind glücklich, zu den Füßen Eurer Königlichen Hoheit die Gefühle tiefer Dankbarkeit und heiterer Liebe niederzulegen, von welchen die Nation gegen ihren Souverein erfüllt ist. Wie finden keine Worte, um der Dankbarkeit für die Großmuth und Selbstverleugnung Ausdruck zu geben, die Eure königliche Hoheit bewiesen, indem Sie die Wahl zum Fürsten von Bulgarien annahmen und in das neue Vaterland kamen, um die Bügel der Regierung zu übernehmen und so das Land aus den Gefahren zu retten, denen es ausgesetzt war. Seit Ihrer Thronbesteigung sind in Bulgarien Ordnung, Ruhe und öffentliche Sicherheit vollständig wieder hergestellt, alle bulgarischen Bürger haben sich der friedlichen Arbeit hingegeben und Jeder-Mann heißt die Hoffnung auf eine glückliche und große Zukunft. Unter diesen Umständen wird unsere Liebe, sowie die der tapferen bulgarischen Armee zu der Person Eurer königlichen Hoheit täglich wachsen. Vor keinem Opfer dürfte das bulgarische Volk zurücktreten, wenn es sich darum handelt, sein wackeres Oberhaupt zu unterstützen in seinen Thaten und Bemühungen für das Glück, die Größe und den Ruhm des thueren Vaterlandes und für die Wahrung seiner Rechte und Interessen. In vollständiger Erkenntniß der Nothwendigkeit und Wichtigkeit einer guten Regelung der inneren Angelegenheiten des Landes werden wir mit Sorgfalt und Aufmerksamkeit alle Gesetzentwürfe und Vorschläge prüfen, welche die fürstliche Regierung der Volksvertretung vorlegen wird, wie wir überhaupt Alles zu thun gedenken, was die Pflicht gegen das Vaterland

gethan; erzähltest Du nicht, daß der Beter sehr von ihm eingenommen war?"

"Das war er, ebenfalls die Cousine — er war bei allen Offizieren sehr beliebt, selbst die höchsten zeigten ihm ein ausgeprochenes Wohlwollen. Der Prinz W. sogar, der einige Tage auf dem Schloß logierte, zeichnete ihn besonders aus und forderte von allen Offizieren ihn allein auf, einen Spazierritt mit ihm in die Berge zu machen."

"Was Du sagst!"

"Nur Tante Ursula", fügte Isabella lächelnd hinzu, "war und blieb gegen ihn zurückhaltend."

Natürlich, er hatte ja kein blaues Blut und wer das nicht hat, zählt in ihren Augen durchaus nicht mit, mag er sonst die vollkommensten und edelsten Eigenschaften besitzen. Du hast mich ja ganz gespannt auf den Herrn Willhöft gemacht. Doch, da kommt er!"

Heinrich trat in's Zimmer. Seine tabellose Gesellschaftsbluse: ein Frack, weiße Handschuhe und eine weiße Krawatte, verriethen sogleich, daß er eine formelle und offizielle Visite machen wollte.

Graf Waldsee erhob sich, ging ihm einige Schritte entgegen und sagte: "Ah, Herr Willhöft, ich bin sehr erfreut —"

Auch Isabella hatte ihren Sitz verlassen und war einen Schritt vorgetreten. Sie erwiederte mit einem verbindlichen Kopfnicken und einem freundlichen Gesicht Heinrich's tiefste Verbeugung.

"Ich erlaube mir, Ihnen meine Aufwartung zu machen", sagte Beterer und kam zunächst im Auftrage des Grafen Hohenfels und seiner Frau Gemahlin, um ihnen die herzlichsten Grüße zu überbringen, dann

uns gebietet. Es lebe Se. Königl. Hoheit Ferdinand I., Fürst von Bulgarien!"

**Türkei.** Daß das Räuberunwesen im türkischen Reiche in Blüthe steht, ist zu wiederholten Malen gemeldet worden; neu dürfte es jedoch sein, daß auch die Seeräuber neuerdings der Regierung viel zu schaffen macht. Eine Ausrottung dieser Art der Räuberplage ist aber, abgesehen von dem weiten Elemente, auf welchem jene Spieghuben ihr Unwesen treiben, noch dadurch erschwert, daß die Piraten schiffe meist unter griechischer Flagge segeln, ein Umstand, der die Flotte zu großer Vorsicht zwingt, will sie nicht mit der griechischen Regierung in Konflikt gerathen. Gewöhnlich begnügt man sich türkischerseits damit, die Seeräuber an der Landung zu verhindern. Dies war förmlich bei Gallipolis und auf der Insel Lemnos der Fall, wo die Seeräuber, als sie landen wollten, durch starke Gendarmerie-Abteilungen zurückgeworfen wurden. Uebrigens hat die Flotte ihren Gesandten in Athen, Feridun Bey, angewiesen, der griechischen Regierung wegen dieser Missstände ernste Vorstellungen zu machen. Das Kabinett in Athen gab denn auch seinerseits die Sicherung ab, daß es energische Maßregeln einzulegen werde, um das Räuberunwesen zur See möglichst einzuschränken.

## Die Krähen von Amrum.

Eine historische Skizze.

Im Westen der Cimbischen Halbinsel liegen ein Dutzend Inseln, die unter dem Namen der nordfriesischen Inseln bekannten, ehemals zum Festlande gehörenden Stücke Landes; denn das alte Nordfriesland soll weitest nicht mehr bekannte Grenzen gehabt haben. Es reichte, der Sage nach, einst von der Elbe nordwärts bis an die Ripperie, nach Osten bis an das Land der Angeln im östlichen Schleswig und im Westen weiter über die Grenzen der jetzigen nordfriesischen Marchen und Inseln, selbst bis über die jetzigen friesischen Sandbänke hinaus.

Kriege, vor Allen mit den Dänen, Auswanderungen, hauptsächlich nach Britannien, besonders aber häufige Uebertreibungen verringerten früh die Bevölkerung und die Grenzen des alten Nordfrieslande. Zugem galt es einen harten und langwierigen Kampf zwischen dem Meere und dem Festlande. Jenes ergriß die Offensive und dieses wehrte sich wie eine belagerte Fest, so lange, bis Bresche gelegt wurde. Statt der Geschüsse donnerten hier die Wogen. Das Meer drang allmählig in die schwächeren Punkte des niederen Marschlandes ein, namentlich bei tiefer einschneidenden Buchten und Flussmündungen, erweiterte diese, rückte tiefer in's Festland vor und umschlang ticklich einzelne Theile desselben mit seinen Wasserarmen, wie ein Polyp. Die Sturmfluten thaten das Weitere, lösten neue Theile vom Festlande ab, die zu Inseln wurden. So erweiterte sich das Meer bei jeder großen Sturmflut, deren eine im Jahre 1552 allein in Eiderstedt und Nordstrand 26.000 Menschenleben vernichtete. Im Jahre 1615 ging fast ganz Nordstrand verloren. Die Höhe hatte man bis 1628 neue Deiche gebaut und glaubte sich nun sicher, als am 11. Oktober 1634 ein neuer Sturm die ganzen südlichen Inseln überflutete, 27 Kirchspiele verwüstete, 1300 Häuser und 30 Windmühlen zerstörte und gegen 7000 Menschen und 50.000 Thiere tötete. Seit dieser Sturmflut arbeiteten wohl viele hohe Fluten gegen die Deiche, aber die letzteren haben sich fest erwiesen und es sind keine wesentlichen Veränderungen in der Gestaltung der Küste vor sich gegangen. Die größeren Inseln werden theils durch natürliche Dünen, theils durch Deiche geschützt; mit Dünen z. B. das langgestreckte Sylt, wie auch das mit drei Dörfern besetzte Amrum; durch Deiche die Insel Föhr mit 16 Ortschaften. Während die Insel Föhr auf den Reisenden und namentlich den durch die Insel wandernden, im Ganzen den Eindruck eines wohlangebauten und durch Deiche geschützten Stücks von schleswigholsteinischen Festlande macht, bietet ihm die etwa

aber in der Rolle trüchte dem Segeln sich sehr seltsame Flüsse.

mit einer damals durch

Bevor Stimme worden schlugen hatten am Führer alles und geriet daran taten, darüber durch bildet Wün mehr sich in Börse Hoffn sei —

mit einer wo Klei in d' einen halb — Das Schi

"Ich habe am letzten Tage meines Aufenthalts auf Hohenfels das Glück gehabt, Komtesse, das Ihnen so wertvolle Medaillon, welches Sie verloren und so schmerzlich vermissten, wiederzufinden. Hier ist es."

Er überreichte es ihr und nachdem sie das Seidenpapier entfernt und die Kapsel des Medaillons geöffnet, sagte sie mit einem freundlichen Blicke auf Heinrich: "Oh, Dank, tauend Dank! Das ist eine große Freude! Dies Medaillon ist ein Andenken meiner unvergesslichen Mutter und enthält ihr Bild. Ich bitte, mir zu sagen, wo haben Sie es gefunden?"

"Ich erschloß Sie, Herr Willhöft, gefälligst Platz zu nehmen", sagte der Graf und wenn es Ihnen Recht ist, seien wir uns in jene Epheslaube — wir nennen diesen Ausbau so —, wo es sich ganz behaglich plaudert."

Heinrich verbeugte sich leicht als Zeichen seiner Zustimmung, Isabella ging voran und nahm ihren früheren Sitz wieder ein, Waldsee setzte sich in die Mitte des Halbkreises, Willhöft der Tochter des Hauses gegenüber.

"Das Medaillon", beantwortete Heinrich jetzt erst die an ihn gestellte Frage, "sand ich auf der Anhöhe im Park, auf die ich die Ehre hatte, Sie, Komtesse, an jenem Abende hinaufzuführen, wo das Licht des Vollmonds vom wolkenlosen Himmel auf uns herabschien.

6 Kilometer südwestlich von Föhr entfernt liegende Insel Amrum ein ganz anderes Bild dar. Sie ist 10 Kilometer lang, 3 Kilometer breit, aber nur zum Theil angebaut und besteht aus Dünen, aus magerem Geestland und einigen hüpfigen Wiesen und Weiden.

Gar manch' alte Sage knüpft sich an dieses Eiland. „Es war einmal“ — vom Meere flüstert's der Wind darüber; „es war einmal“ — läuseln die dichten Strandgräber und auf dem Rücken der in den Fluthen sich wälzenden Delphine steht's geschrieben, was ihnen die alte Geschichte anvertraut hat.

„Es war einmal“ — da rüsteten sich die Nordfriesen zu einem großen Nachzuge gegen Jütland, galt es doch, sich an den Jütener für langjährige Unbill bitter zu rächen. Der Frühling war bereits hereingebrochen mit seinem Frischgegen, seinem Wiesengrün und seinen Sommervögeln; selbst der Acker war bereits bestellt und das Vieh auf die Sommerweide geführt, als das Volk im Uthlande ausbrach, den Zug gegen die Jütener anzutreten. Sie nahmen ihren Weg von Süd aus nordwärts; auf dem Grimsteine opfereten sie nochmals ihren einheimischen Göttern, dem Weda und Idaner, erslechten von ihnen den Sieg über ihre Feinde und zogen dann weiter, bis sie den westlichen Rand der Haide erreichten, woselbst die alte Wahrsagerin Walburg in einer Höhle hauste. Um diese anzufeuern, verließ Ubbo, der Führer des Heeres, in der Nacht allein das Lager; er fand die alte Frau in ihrer Höhle, allein in einem körperlichen Zustande, daß sie keine Fußreise mehr unternehmen konnte. Ihr Geist aber war noch stark und ihr Auge hellend genug, um sie als Rathgeberin und Führerin mit Vortheil auf dem Buge in das fremde feindliche Land gebrauchen zu können. Als nun am folgenden Morgen die Friesen wieder aufbrachen, um ihre Reise nach Norden fortzusetzen, fuhr auf Ubbo's Befehl einer der Wagengewagen, mit einem Segeltuch überspannt, voraus, um die weise Frau aufzunehmen und die ganze Armee folgte später gewöhnlich diesem Wagen mit der rätselhaften Walburg, die übrigens den meisten Friesen auf dem ganzen Buge unsichtbar blieb, für ein geheimnisvolles überirdisches Wesen galt, bei dem Ubbo, der Anführer, ab und zu sich Rath und Weisheit holte. Als die Friesen den Harzwald durchzogen und die jütändische Grenze überschritten hatten, erhob sich ein Krähenschwarm vor ihnen in die Luft und flog mehrere Tage lang vor ihnen her, krächzend und schreiend; es war als ob Geister vor den Friesen herzögen, die Dänen zu warnen und diese schienen die Sprache verstanden zu haben, denn fast überall fanden die Friesen das Land wie ausgestorben oder von den Einwohnern verlassen, daher stießen sie selten auf Widerstand.

Auf einem großen Moore unweit Jelling schienen aber die in der Heldenwelt eine so bedeutungsvolle Rolle spielenden Raben bleiben zu wollen. Sie krächten hier besonders laut und flogen lange über dem Sumpfe hin und her und in die Runde, bis sie sich setzten. Die Friesen schienen Lust zu haben, den fahrenden Wegesfern dorther zu folgen; allein die kluge Walburg erhob rechtzeitig ihre warnende, prophetische Stimme und sagte: „Vorkurs ist's! Nach dieser Zeit wird von Süden her ein großer Mann ein großes Volk in dieses Land führen; dann wird eine neue Lehre verbündet werden von dem ewigen Gott, dem Starken von Oben, der wird die Welt regieren: ein neuerer, besserer Geist wird über die Menschen kommen und die Weissagung vom Ragnardt wird erfüllt werden. Dann wird Ingiall Alrades Königstamm in Norwegen erlischen und der letzte Sprößling des alten Königstamms und Glaubens von dem ersten dänischen Könige des neuen Glaubens überwunden und dort, wo die Krähen soeben ein Sterbelied krächzen, in das unergründliche Moor versenkt werden.“

In der That kam Kaiser Otto I. im Jahre 948 mit einem großen Heere nach Dänemark, besiegte den damaligen König Harald Blaatand und veranlaßte ihn durch den friesischen Priester Poppo zu der Annahme

des Christenthums. Die Königin jedoch, welche nach einer jütländischen Sage eine norwegische Prinzessin, namens Gunild Gulhaar und die Erbin des letzten heidnischen Königs in Norwegen war, soll dem Christenthum abhold geblieben sein. In einer stürmischen Herbstnacht nun hat, so heißt es weiter, Harald seine Gemahlin, die schöne Heidin, ermordet und in das erwähnte unergründliche Moor versenkt, welches später nach ihr Gunildsmoor genannt wurde. Die Mehrzahl der Friesen ließ sich freilich durch die warnenden Worte der Seherin abhalten, sich dem Moore zu nähern, allein ein Theil war vorwitzig und eigenstünzig genug und eilte denn auch wirklich, aller Mahnungen ungeachtet, zu ihrem eigenen Verderben den Krähen nach und versank vor den Augen der Landsleute in der unergründlichen Tiefe des Moores.

Von hier aus hatten sich die Friesen auf ihrem Weiterzuge durch Jütland westlich gewendet. Dort trafen sie eine sandige und trockene, jedoch an dürrer Gestreife, Haide und Gebüsch reiche Gegend. Eines Morgens weckte sie ein erstickender Rauch aus ihrem nächtlichen Schlafe auf der Haide und aus den jüngelnden Flammen, welche sich um sie ausbreiteten, bemerkten sie, daß ihre Feinde, die Landesbewohner, nahe sein mühten und ihnen ein heißes Bad, einen Tod im Feuer, zugebracht hatten. Sie standen einen Augenblick wie stark vor Schrecken, bald jedoch begannen Hunderte von ihnen ringsum das immer näher rückende Element zu bekämpfen durch Aufwerfen von Erde und Astreisens des noch nicht brennenden Krautes. Ringum hörten sie bereits das gnädigste, ebenso eingeschlossene Wild, aber auch das Jubelgeschrei und Hohnlachen ihrer Feinde. So hatte es den Anschein, als ob das tapfere Friesenheer hier auf der Haideböhme Jütlands den schwächsten Untergang im Feuer finden werde, ohne gekämpft zu haben.

Indes die weise Frau wußte Rath in dieser Noth und rettete wirklich die Friesen noch einmal auf diesem ihrem Kriegszuge nach Jütland. Sie kroch aus ihrem Wagen hervor, beobachtete genau den Zug des Rauches und mithin des Windes, dann befahl sie Ubbo, das dürre Gebüsch an der Leeseite anzuzünden, um gleichsam das Feuer durch Feuer zu bekämpfen. Sie hatte berechnet, daß in kurzer Zeit in dieser Richtung die Haide verbrannt sei, das friesische Heer also, wenn von der Windseite das Feuer ihre Lagerstätte ergreifen mußte, kaum gewinnen würde, auf dem alsdann schon leewärts verbrannten Striche dem Feuer entkommen zu können. Jetzt wandten sich die Friesen wieder ostwärts, den fruchtbaren, wald- und lornreichen Gegenenden Jütlands längs dem Kattegat zu. Der Weg führte fast beständig durch Wald; nur hier und da erhoben sich schwarze Haidehöhen wie Inseln im Waldmeere vor ihnen, oder Riesenbetten, auf welchen knorrige Eichen oder schlante Buchen vom Winde geschaufelt wurden.

Während dieses Zuges brach aber Misgriff und Eifersucht zwischen den einzelnen Stämmen aus und einzelne fürchteten sogar, Ubbo könne sich, mit Ehre und Ruhm bedeckt, nach Beendigung des Krieges überheben und der Freiheit des Volkes und Landes vielleicht gefährlich werden. Um nun den sich gern Ueberhebenden ein warnendes Beispiel zu geben, was ihnen in einem solchen Falle bevorstehen würde, hatte Edo Kloot eine lebendige Krähe gefangen, derselben ein glänzend rothes Band um den Hals gebunden und sie darauf wieder fliegen lassen. Die übrigen Krähen, die der Schwester während der Gefangenschaft von den Baumwipfeln großes Müleid zugetrachtet hatten, fielen sofort über die freigelassene, aber mit dem rothen Bande ausgezeichnete Krähe her und hielten sie tot vor den Augen der Friesen, offenbar der nicht geduldeten Auszeichnung wegen.

Dies verschaffte keine Wirkung nicht. Die Friesen zogen, äußerlich geeint, weiter und trafen schließlich auf das Lager der Dänen. Es entpann sich eine hitzige Schlacht, in welcher viele Krieger auf beiden Seiten fielen. Schließlich kam es zu einem Frieden

zwischen den Jütländern oder Dänen und den Friesen, welcher viele Jahre, selbst Jahrhunderte nach der Sage gedauert haben soll, zum Segen aller.

**Über Nervosität der Frauen und Mädchen**

bringt Professor Karl Hellam in der Wochenschrift „Gesundheit“ einen sehr interessanten, beachtenswerten Artikel, dem wir Folgendes entnehmen: „Läßt man die große Anzahl nervöser Frauen, die man im Leben zu beobachten Gelegenheit hat, vor dem beobachtenden Geiste vorübergießen, so findet man, daß alle ohne jede Ausnahme zwei Uebelstände, welche auf sie einwirken, aufzeigen: Blutarmut und Mangel an frischer Luft. Es gilt bei Frauen nicht für „weiblich“, daß Frauen oder Mädchen beim Mittagmahl einen kräftigen Appetit zeigen und den Durst in großen Blügen lösen. So wird denn getrunken, wie die Hühner trinken, tropfenweise — und gegessen wie die Kanarienvögel, vorerstweise. Junge Mädchen hassen oft ihre rothen Wangen und glauben, wenn sie blaß sind, seien sie interessanter aus. Sind sie einmal „Engel“ genannt worden, so wollen sie wie die Engel leben und den „gemeinen“ materiellen Genüssen entsagen. Sie vergessen ganz, daß sie einen Körper haben, wie andere Menschen. Sie zerfallen im albernen Spiele ihr Nervensystem und verfallen dadurch allerlei Leiden, hauptsächlich aber der Nervosität. Frische des Geistes, Frische des Körpers — das sind zwei Dinge, welche nicht vereinzelt vorkommen. Wer sich geistige Frische und Kraft bewahren will, der muß für körperliche Frische und Kraft sorgen. Die Frauen sind dem am Weitesten verbreiteten nachtheiligen Einflusse des Zimmerlebens und des Sitzens am Meisten ausgesetzt. Wie kommt es doch, daß sogenannte Frauenkrankheiten in England viel seltener sind, als in Deutschland? — Die Antwort liegt nahe: In England bewohnt jede anständige Familie ein eigenes Haus, das zwar meistens nur 3 Fenster breit ist, das aber die Küche im Souterrain, das Speisezimmer im Parterre, den Arbeitsraum im ersten Obergeschoß, die Schlafräume im zweiten und dritten Obergeschoß hat. Treppauf und treppab steigt ungezähltagt über die Engländerin; damit erwirkt sie sich allerdings ihren wenig grazilen Gang und ihre Neigung zu jenem Emporheben der Knie beim Gehen, das man bei den spanischen Pferden als „Hochbügeln“ bezeichnet; aber sie erwirkt sich auch durch diese täglich auszuführende Turnübung der Beine einen Gesundheitszustand, der sich namentlich in den Unterleibsorganen und in der kräftigen Verdauung, im gesteigerten Appetit und damit in den besten Hilfsmitteln gegen Blutarmut fundiert. Die deutsche Frau schreit vor einer derartigen „Unbequemlichkeit“ einer Wohnung, welche mehrere Stockwerke umfaßt, in der Regel zurück, ohne zu bedenken, welches große Behagen, welche Möglichkeit im Erhalten des sauberer Zustandes des Hauses und in der Lüftung dies mit sich bringt. Die englischen Schiebefenster gewähren die Möglichkeit, unten und oben eine handbreite Spalte zum Ein- und Auslösen der Luft zu öffnen, durch welche das Zimmer zweckmäßig ventiliert wird. Diese Spalten bleiben denn auch Tag über immer offen und im Zimmer ist die beste, reinste Luft, die man eben haben kann. Wenn ein Fremder soweit mit der Familie vertraut ist, daß er einmal in den Bibliotheksräumen oder gar in das Zimmer der Frau vom Hause zugegangen ist, so überrascht ihn die Reinheit der Luft im Vergleich zum Gegenteil in der Heimath. Und jedes englische Haus hat womöglich an seiner Rückseite einen Garten, der zwar meistens nur aus Gebüsch und Rosen besteht, der aber Gelegenheit gibt, in der wärmesten Jahreszeit, auch wenn man keinen Landsitz hat, Tag über im Freien sich aufzuhalten. — Das sind die Gründe, weshalb englische Frauen gesunder, größer, in ihren Körpern schöner zu sein pflegen, als deutsche. Die Schönheit der letzteren beruht im Gesichte mit seinem wechselnden und liebenswürdigen Ausdrucke. Die Schönheit der Engländerin beruht im

an Geist und Körper, Sie haben eine sorgenfreie Existenz — woran fehlt es denn noch?“

„Sie haben im Allgemeinen Recht und ich bin auch dem Schicksale dankbar für das, was es mir in so reichem Maße beschieden hat. Aber an diese Dinge gewöhnt man sich, man nimmt sie hin, als etwas Selbstverständliches und doch sollte man sich täglich immer wieder auf's Neue klar machen, wie reichlich man bedacht ist. Man würde erst zum Bewußtsein dessen, was man besessen, tommen, wenn es einem plötzlich genommen wird. Jedoch, ob arm oder reich, fast jeder Mensch trägt in seinem Herzen eine besondere, eine große Hoffnung und muß er sich auch bisweilen erinnern, daß es Thörlheit sei, sie zu hegen und zu pflegen, so glaubt er doch nicht leben zu können ohne sie und erweist sie sich schließlich als trügerisch, als unerfüllbar, so bleibt eine unheilbare Wunde zurück und sein Lebensglück ist zerstört. Warum soll ich es leugnen, daß auch meine Brust von einem großen Wunde befeestigt ist? Aber es ist nur ein kleiner, schwacher Schimmer von Hoffnung vorhanden, daß er sich jemals erfüllen werde.“

„So will ich Ihnen wünschen“, sagte Waldsee, „daß dieser kleine, schwache Schimmer sich von Tag zu Tag vergrößere und zu einem Glanze entwickele, der Ihre Erwartungen noch übertrifft.“ (Fortsetzung folgt.)

### Bermischtes.

— Großer Brand. Der „Posener Zeitung“ zufolge sind im Städtchen Klinin (Gouvernement Winz in Russland) 300 Häuser, darunter die Synagoge, niedergebrannt; 200 Familien, meist Juden, wurden obdachlos, mehrere Menschen fanden ihren Tod in den Flammen.

Bevor ich Hohenfels verließ, fuhr er mit leicht zitternder Stimme fort, „wollte ich noch von allen mir lieb gewordenen Blättern des Parteres Abschied nehmen und schlug denselben Weg ein, den wir damals eingeschlagen hatten. Ich ließ mich auf die Bank auf der Anhöhe nieder, wo wir lange schweigend die glänzende Scheibe am Himmel anschauten, bis Sie, Gräfin, mit der fühligen Behauptung Dantes: „da ogni luco muto, alles Licht ist stumm“, die feierliche Stille unterbrachen und wo wir gleich darauf in ein tiefernstes Gespräch gerieten über die Naturkräfte und ihre Wirkungen und darauf über einige Schopenhauer'sche Parabola diskutierten. Und während ich mich in Gedanken verlor und darüber nachdachte, wie alle Entschlüsse des Geistes nur durch das Ferment des Hoffens und der Wünsche gebildet würden und daß, wenn der Mensch wohl noch Wünsche habe, aber keine, nicht die kleinste Hoffnung mehr, er, ohne eine Sünde zu begehen, berechtigt sei, sich hinzulegen und zu sterben; daß er indessen diejenigen Vorsätze nicht fassen dürfe, so lange am Horizonte seiner Hoffnungen noch ein kleiner, schwacher Schimmer sichtbar sei —“ Er unterbrach sich und fuhr gleich darauf fort: „Ich hatte einen kleinen Zweig, den der letzte Gewittersturm von einer der Platanen herabgerissen, mechanisch mit dem Fuße fortgeschoben und in dem Augenblicke, wo meine laut gewordenen Gedanken die Worte: „kleiner, schwacher Schimmer“ aussprachen, sah ich in der That zwischen halbverdorbenen Grashalmen einen wirklichen kleinen, schwachen Schimmer. Noch halb im träumerischen Nachsinnen besangen, rief ich aus: „Das sind Deine Hoffnungen, ein schwacher, kleiner Schimmer!“ Nun aber mit meinen Gedanken vollständig

in die reale Wirklichkeit zurückkehrend, erfüllte mich plötzlich eine andere Hoffnung, nemlich die, es könnte der gelbliche Glanz dort zu meinen Füßen das verlorene Medaillon sein! Ich bückte mich nieder und siehe da, meine Hoffnung hatte mich nicht betrogen!“

„Ein eigenhümlicher Befall!“ sagte Isabella, die niedergelegten Augen auf das Medaillon in ihrer Hand gerichtet, das sie jetzt mit einer raschen Bewegung auf den Marmortisch legte.

„Sie sagten soeben, Herr Willhöft“, nahm der Graf das Wort, „daß alle Entschlüsse des Geistes nur durch das Ferment des Hoffens und der Wünsche gebildet würden — ich gebe zu, daß ein Mensch, dem alle Hoffnungen begraben sind, dem kein Wunsch mehr erfüllt werden kann, zu dem Entschluß gelangt, sich, um Ihre Worte zu gebrauchen, hinlegen und sterben zu wollen, aber dieser Entschluß der gänzlichen Hoffnungslosigkeit ist doch nicht mehr durch die Hoffnung und den Wunsch gebildet.“

„Oh doch — die ultima ratio der Hoffnungslosigkeit entspringt immer noch einer Hoffnung, der letzten, traurigen: dem Jammer dieser Hoffnungslosigkeit zu entfliehen, um der schwer bedrückten Seele für immer Ruhe zu verschaffen.“

Es trat eine kleine Pause ein, in der der Graf sich nachdenklich mit der Hand über die Augen strich. Darauf sagte er: „Unbegreiflich ist mir aber doch, Herr Willhöft, wie Sie zu dem vorhin gebrauchten Ausdrucke kommen können: „Das sind meine Hoffnungen, ein schwacher, kleiner Schimmer!“ Wenn einer berechtigt ist, von der Hoffnung Vieles, ja Alles zu erhoffen, so sind Sie es doch! Sie sind gesund, kräftig, wohlgebildet

ganzem Körper und in der Gesundheit. Weshalb ließe sich denn nicht Beides vereinigen? Wäre dies nicht eine Aufgabe, des Strebens würdig, umso mehr, als zugleich längere Lebensdauer und größere Gesundheit gewonnen wird? Die deutschen Frauen sind die wahren Mütterinnen unseres heutigen verfehlten Civilisationsaufstandes. Würden sie selber daran arbeiten, dies zu ändern und zu bessern, so wäre es zu ihrem eigenen Heile. Sie würden ihrer Leiden ledig sein und kein Mann würde sie der Übertreibung mehr beschuldigen können, würde spöttelnd von Hysterie zu sprechen Veranlassung finden.

### Nachrichten aus Dresden und der Provinz.

Se. Majestät der König gerührte am Mittwoch die Martin-Luther-Kirche zu besichtigen; er wurde vor dem Hauptportal von den Herren Baarath Professor Giese, Architekt Weidner und Pastor Dr. Sturm ehrfürchtig begrüßt und ließ sich die in der Vorhalle versammelten Mitglieder des Kirchenvorstandes und die Werkmeister, welche den Bau ausgeführt haben, vorstellen. Unter den Klängen der vom Organist Bruchmann gespielten Orgel durchschritt Se. Majestät die Kirche und verweilte längere Zeit auf dem Altarplatz. Während dieser Zeit trug der freiwillige Kirchenchor unter der Leitung des Kantors Römhild die „Hymne an die Nacht“ von Beethoven und ein Männerquartett vor. Hierauf begab sich Se. Majestät auf den Orgelchor und bestieg alsdann den Thurm bis zur Glockenhalle, von wo aus sich eine herrliche Rundansicht darbot. Von den Versammelten ehrerbietig begrüßt, verließ Se. Majestät gegen 12 Uhr den Kirchplatz.

Aus dem Stadtverordnetensaal vom 3. d. M. unter Vorsitz des Geh. Hofrath Ufermann. Viel Wichtiges enthält die diesmalige Tagesordnung nicht. Inhaltlich zweier Anträge, von denen den einen der St.-B. Schnabel, den andern der St.-B. Thiele eingebroacht, soll der Rath ersucht werden, sich bei der königl. Generaldirektion der Staatsseisenbahnen dahin zu verwinden, daß 1. die beiden Hälfte der Wippvorrichtung an den Friedrichsbrücke fernerhin gleichzeitig gehoben und niedergelassen werden und daß 2. an der Nord- und Südseite des böhmischen Bahnhüberganges Pragerstraße und Bismarckplatz je eine Wartehalle errichtet wird, welche den dortigen Passanten bei geschlossener Barrière Schutz gegen Unwetter bietet. Beide Anträge werden zum Beschuß erhoben. Nachdem man einen kleinen Mehraufwand für die Instandhaltung des Kommungrundstücks Rampe-Straße 20 nachträglich bewilligt hat, genehmigt man, dem Antrage des Rathes entsprechend, die Ausstattung zweier vom 1. Januar 1888 ab neu begründeter Ingenieur-Stellen im Eisenbauramte mit Anwartschaft auf Dienstalterzulage. — Der Haushaltplan der Johann-Meyer-Stiftung auf 1888 wird mit einem Abschluß von 10,550 M. Einnahme, 4319 M. Ausgabe und also einem Ueberschuss von 6230 M. genehmigt. Der in letzter Sitzung vertagte Beschuß über das Rückbeschreiben des Rathes auf den diesseitigen Antrag, mittels dessen der Rath ersucht worden war, den Ausbau der Reichen Gasfabrik und die volle Inbetriebnahme derselben in Erwägung zu ziehen, wird nun heut dahin gefaßt, von dieser z. B. abschlägigen Antwort des Rathes vorläufig und unbeschadet aller endgültigen, grundsätzlichen Entscheidungen einfach Kenntnis zu nehmen. Der nächstjährige Haushaltplan für die Sparkasse und das Leihamt wird im Entwurfe genehmigt. Danach erzielt die erstere einen Ueberschuß von 202,800 M., das letztere nur einen solchen von 1100 M.; das macht, weil bei der Altkästler Geschäftsstelle immer noch die Ausgaben höher sind als die Einnahmen. — St.-B. Stein hatte z. B. gelegentlich der Rechnungsprüfungen über Kommungrundstück einen dahin lautenden Antrag eingebroacht: „den Rath zu eruchen, die Miethverhältnisse in den kommunlichen Grundstücken einer baldigen Revision zu unterziehen und, wo erforderlich, neue Miethverträge abzuschließen“. Das Kollegium beschließt heut auf Vorschlag seines Finanzausschusses, den Antrag des St.-B. Stein z. B. auf sich beruhen zu lassen.

Bei den 204 Sparkassen im Königreiche Sachsen wurden im Monat September a. c 7,668,426 M. Einzahlungen und 7,439,888 M. Rückzahlungen geleistet. Der Baarstand sämtlicher Kosten betrug am Schlusse des Monats 5,403,056 M. Zusammen in den ersten 9 Monaten d. J. wurden 88,356,852 M. (3,873,192 M. mehr als in den gleichen Monaten des Vorjahrs) eingezahlt, dagegen 77,464,864 M. (4,831,427 M. mehr als im Vorjahr) juridifiziert.

Am Donnerstag wurde im Residenztheater das bayerische Gebirgsstück „Der Bettelbau“ von Direktor Karl wiederholt und erzielte auch diesmal die gemüths- und humorvolle Dichtung einen durchschlagenden Erfolg. Um die Darstellung machen sich wiederum namentlich Herr Direktor Karl, sowie die Damen Voll und Löwe verdient. Der erste wurde in seiner doppelten Eigenschaft als Dichter und Darsteller nicht nur durch reichen Beifall, sondern auch durch Ueberreichung eines mächtigen Vorbeerkranzes ausgezeichnet.

Aus dem Gerichtssaale. Verurtheilt wurden: 1) Franziska verehelichte Böttger geb. Seemann hierzulst wegen Kuppelei zu 4 Wochen Gefängniß; 2) der 21 Jahre alte Knecht Hermann Großer zu Seiffenheuersdorf, welcher die Zeugin Hänichen in Loswig gelegentlich eines Streites mit einem Taschenmesser verletzt hatte, zu 4 Monaten Gefängniß; 3) der Glasmacherlehrling Engelbert Feodor Benad wegen Diebstahles in 7 Fällen zu 1 Jahr Gefängniß und der bereits mehrfach vorbestrafte Handarbeiter Carl August Gebauer wegen Diebstahls zu 4 Monaten Gefängniß und 3 jährigem Ehrengeschäftsverluste; 4) der Handarbeiter Gustav Adolf Herrmann aus Baugen wegen Diebstahles, begangen in Wehlen, zu 4 Monaten Gefäng-

nis; 5) der 18 Jahre alte, aus Radeburg gebürtige und bereits vorbestrafte Tischlergeselle Carl Wilhelm Herz ebenfalls wegen Diebstahles zu 1 Jahr 1 Monate Gefängniß; 6) der 34 Jahre alte, aus Niederburgk bei Baugen gebürtige Handarbeiter Johann August Marthling wegen Widerstandes gegen die Staatsgewalt zu 3 Wochen Gefängniß; 7) der bereits vorbestrafte Tischlergeselle Heinrich Emil Spangler aus Freiberg wegen derselben Vergehen zu 4 Monaten Gefängniß und endlich 8) der 40 Jahre alte, aus Ebersdorf bei Löbau gebürtige Bierschöder Robert Anton wegen Unterschlagung zu 3 Monaten Gefängniß.

Bon einem vor dem Hause Reichstraße 9 am Dienstag Vormittag unter der Aufsicht eines 5 jährigen Knaben stehen gelassenen Handwagen wurden zwei Kinder mit Wäsche gestohlen. Eine unbekannte, mit Kopftuch verhüllte Frau hatte dem Kind, dem Sohne der betreffenden Wäscherin, ein Hünfennennpfund gegeben und ihm gesagt, sie wolle seiner Mutter die Wäsche nachtragen. Der Werth des Gestohlenen wird auf 50 M. geschätzt. — In der Nacht zum Mittwoch hat wieder einmal ein Droschkenführer von einem unbekannten Fahrgäste irrtümlich ein Goldstück statt einer minderwertigen Münze als Fahrlohn erhalten. Der biedere Kutscher ließerte dasselbe an die königl. Polizeidirektion ab. — Bei einem gegen Ende vor. Mts. stattgefundenen Möbeltransporte ist ein Etwi mit braunem Leder überzogen, 24 Stück silberne große Kesselöffel ohne Zeichen, mit eisengenartig geformten Griften enthalten, abhanden gekommen und über den Verbleib noch nichts zu ermitteln gewesen.

Poischwitz, Gemeinderathssitzung vom 12. Oktbr. 1887. Kostenbericht: Laufende Einnahmen 148,533 M. 14 Pf., Ausgaben 131,482 M. 19 Pf., Bestand 17050 M. 85 Pf. Die durch den Abgang Männchens freigewordene Nachtwächtersstube wurde durch den Hausbesitzer Treppe neu befest. Bestandsveränderungen kamen zur Mittheilung die auf die Grundstücke 84 B, 91 L, 204, 289 bezüglichen. Eine von Anwohnern des Pferdewegs an den Gemeinderath gerichtete Petition um Instandsetzung und Überlassung des auf dem naheliegenden Schulfelde befindlichen Brunnens zur öffentlichen Benutzung war der Zuständigkeit halber dem Schulvorstande zu überweisen. Aber auch wenn der Gemeinderath über den Brunnen zu verfügen hätte, müßte er absehen, auf dessen Vorrichtung große Kosten zu verwenden, da der am Pferdewege gelegene Gemeindebrunnen selbst bei der diesjährigen allgemeinen Trockenheit zu den ergiebigsten und besten zu rechnen ist. Wenn derselbe freilich in mißbräuchlicher Weise zu gewölblichen Zwecken ausgeschöpft werde, so müßten dagegen geeignete Maßnahmen getroffen werden. Zur Kenntnissnahme gelangten die behufs Beseitigung des im vergangenen Sommer aus dem Vorhandensein einer offenen Schleuse nahe der Dampfsäule hervorgetretenen Uebelstandes bis jetzt erfolgten Maßnahmen. Einem Restanten wird auf sein Gesuch die Abzahlung der Schulden in monatlichen Raten willig. Die auf Anordnung des Gemeinderathes erfolgte verlagsweise Bestreitung eines Beigräbnisses aus der Armenkasse wird nachträglich genehmigt. Auf die Ausschreibung der Umpflasterung eines Theiles des nach Dresden führenden Elbweges war nur eine Offerte eingegangen. Der Gemeinderath findet den Kostenanschlag zu hoch und beschließt die Ausführung der Arbeit in eigener Regie. Ein vor dem Eingange eines Grundstücks auf Straßenareal neuerdings errichteter Vorbau wird als unstatthaft erachtet, weshalb der Besitzer zur Wiederbeseitigung derselben veranlaßt werden soll. In einigen Bausachen wurden den derselbigen Gutachten der Baukommission entsprechende Entscheidungen gefaßt.

Pau begast. Um das durch Ableben des bisherigen Inhabers erledigte Amt eines Gemeindevorstandes für den hiesigen Ort hatten sich 24 Bewerber gemeldet. Der Gemeinderath hat in seiner am verlorenen Donnerstag Abend abgehaltenen Sitzung dem Gemeindeamtsexpedienten Schneider in Blasewitz dieses Amt zu übertragen beschlossen und steht zu hoffen, daß dieser Herr, dem der Ruf eines tüchtigen Verwaltungsbürokraten vorausgeht, das ihm übertragene Amt zum Wohle unserer Gemeinde verwöhnen wird.

Zwischen Priestewitz und Niederau, auf Jechener Flur, wurde am Donnerstag früh ein dortiger Wirtschaftsbesitzer von einer leeren Lokomotive übersfahren und tödlich verletzt.

In Rötha starb am 31. Oktober der Schmiedemeister Schneiderheinze infolge einer anscheinend unbedeutenden Wunde an der rechten Hand, in welche vermutlich Rost oder Grünspan gedrungen war. Seine Gattin und 11 Kinder sind auf so schreckliche Weise ihres Ernährers beraubt.

Ostritz. Der fahrplanmäßig 8 Uhr 48 Min. abends hier eintreffende Zug von Görlitz erlitt am 30. Okt. unterhalb der Grunaer Mühle einen Unfall. Ein Rohr am Kessel explodierte. Durch den Luftrad wurde der Heizer vor der Maschine geworfen und erlitt erhebliche Brandwunden, ebenso der Lokomotivführer. Die hier stehende Lokomotive des Güterzuges holte den Zug bis zum Bahnhof, wo die defekte Maschine ausrangiert und der Zug nach 42 Minuten Verspätung nach Hirschfelde befördert wurde.

Gitterau. Am Sonnabend Nachmittag waren zwei kleine Knaben einer Handwerkerfamilie unbeaufsichtigt in der Stube allein gelassen worden; beim Spielen mit Streichhölzern (!) stach der 4 jährige die Kleider des 1½ jährigen in Brand. Troch schnellster Vorbeugungsmaßregeln starb der Kleine wenige Stunden darauf an den erlittenen Brandwunden.

Leipzig. Wie man dem „S. T.“ versichert, steht der Selbstmord des Pastors D. in H. bei Leipzig mit dem Zusammenbruch der Leipziger Diskontobank in keinem Zusammenhang. D. ist schon seit Jahrzehnten unterlebäsend gewesen und die dadurch hervorgerufene

Gemüthskrankheit hatte sich in den letzten Wochen so gesteigert, daß er Hand an sich legte. — Ebenso wenig hat der Schlaganfall eines Grimmaer Rentners mit dem Zusammenbruch der hiesigen Diskontobank etwas zu thun, da derselbe bei diesem Institute überhaupt kein Depot hatte.

Leipzig. In einem hiesigen Gasthause wurde vor einigen Tagen ein Koffer mit verschiedenen Gegenständen, worunter sich auch eine Anzahl Lotterielose befanden, gestohlen, ohne daß es gelang, den Dieb zu ermitteln. Durch das Vertreiben der Lose kam man jedoch am Mittwoch dem Dieb auf die Spur und wurde derselbe in einer Bierstube hierzulst festgenommen. Er gab sich zwar für einen Kaufmann aus Bautzen in Altenburg aus, entpuppte sich aber später als ein seit Februar a. c. stetsfeindlich verfolgter Musketier aus Sassafria (Kreis Thorn) und wird nun der zuständigen Behörde ausgeliefert werden. — In der Albertstraße erschien am Donnerstag früh ein 27 Jahre alter Musketierzähler von hier vor der Wohnung seiner Geliebten.

Vorna bei Leipzig. Am Reformationsfest feierten sich in einem hiesigen Restaurant einige Gäste über die Feuergefährlichkeit der sogenannten Hartgummibillardbälle. Um zu beweisen, daß eine bezügliche Gefahr nicht besteht, hielt einer der Streitenden ein brennendes Bündholzchen unter einen solchen Ball und im Nu stand dieser in Flammen. Wäre das für die Billardspieler bestimmt Waschgefäß nicht gleich zur Hand gewesen, in welches man den Ball warf, so hätte leicht größeres Unglück entstehen können. Ebenso wird aus einem Nachbardorfe berichtet, daß beim Anzünden einer Cigarr ein Funken auf einen derartigen Ball gefallen ist und diesen ebenfalls in Brand gesetzt, sowie auch das Billardtuch beschädigt hat.

In Leitelschau bei Grimmitzsch stürzte am Sonntag Nachmittag der erst am 29. Oktober vollendete 40 Meter hohe Fabrikschornstein der Firma Christopshändel ein und durchschlug das Dach und drei Etagen des großen Fabrikgebäudes. Menschenleben sind glücklicherweise nicht zu beklagen, da nicht gearbeitet wurde.

Reichenbach i. B. Die Trichinosis in hiesiger Gegend hat bis jetzt noch keinen milderen Charakter angenommen; zu den bereits gemeldeten vier Todesfällen sind zwei neue hinzugekommen, wovon das eine Opfer in Hainsdorfgrau, das andere in Neumarkt sich befindet. Auch die in Hainsdorf erst kurze Zeit in Diensten stehende 15jährige Singer aus Jeserigrün ist der Trichinosis erlegen. Zwar werden einzelne Fälle bekannt, in denen die Krankheit anscheinend ihren Höhepunkt überschritten hat und eine Besserung im Befinden der dem Tode nahe gewesenen Patienten wahrgenommen ist, doch treten auf der anderen Seite auch wieder neue Erkrankungen auf. Einer verbürgt erscheinenden Mittheilung zufolge ist diese Krankheit auch nach Döbeln in das derselbe garnisonirende Ulanenregiment getragen worden. Einem auf Urlaub gewesenen Ulanen sollen von dem trichinosen Schweine drei Bratwürste nach Döbeln geschickt worden sein, von welchen mehrere Kameraden gegessen haben.

Adorf. Ein Aufsehen erregender Vorfall hat sich in der Nacht zum 31. Oktober auf der Straße zwischen Adorf und Mühlhausen zugetragen. Der Postassistent B. und ein Buchhalter wurden im Gasthause zu Mühlhausen von zwei Gästen, die mit einem Geschirr anhielten, mit beleidigenden Neuerungen bedacht, weil sie sich erlaubt hatten, die Geschirrführer zu bitten, mit nach Adorf fahren zu dürfen. Auf dem Nachhauseweg begriffen, wurden sie von dem Geschirre eingeholt, als letzteres plötzlich infolge unvorsichtiger Leitung umstürzte, ohne daß indessen die Insassen beschädigt wurden. Als der Postassistent B. deshalb die Bemerkung machte, daß dies die Strafe für die Unhöflichkeit der Geschirrführer sei, fielen die beiden leider noch unermittelten Männer über B. her und mißhandelten ihn, daß er nicht nur im Gesicht erhebliche Verletzungen davontrug, sondern auch einen Beinbruch erlitt. Der Begleiter B.'s hatte die Flucht ergriffen. B. wurde erst nach 2½ Stunden vollständig erlöppt und fast unlänglich von einem Adorfer Einwohner gefunden und dann mittels eines herbeigeholten Geschirres in den nächsten Gasthof gebracht. Nach den Thatern wird eifrig gesucht.

### Land- und Volkswirthschaftliches.

Halle a. d. S. Nach den amtlichen Untersuchungen sind in den Bezirken Freiburg a. d. U., Bischofslitz, Dobitsch, Eulau und Größ im Ganzen 22,590 Stücke als reblauskrank befunden. Außer diesen werden 57,484 Stücke, die sich innerhalb des vorbeschriebenen Sicherheitsgürtels befinden, ausgehakt und vernichtet. Dies ergibt zusammen einen Verlust von 80,074 Stücken.

Besser als vom Rhein klingen die Berichte über die Weinlese an der Mosel. So wird geschrieben: „Die Weinlese ist an der oberen Mosel nunmehr als völlig abgeschlossen zu betrachten. Das Ergebnis derselben ist nach den verschiedenen Berichten dahin zusammen zu fassen, daß quantitativ etwa 7½ und stellenweise auch ¾ des sogenannten Vollherbstes, das ist ein Hektoliter pro Ar, geerntet worden ist. Was die Qualität anbelangt, so sind die Hoffnungen etwas getäuscht worden, da die Witterung im September und Oktober nicht ganz günstig war. Neben den Umfang des hiesigen Weingeschäfes möge die Thatsache belehrn, daß auf der Eisenbahnstation Roßant innerhalb 14 Tagen nicht weniger als 419 Fässer mit einem Gesamtinhalt von 402,216 Liter nach dem Innern Deutschlands zur Champagnerfabrikation versandt wurden.

Myslowitz, 1. November. In vergangener Woche sind, wie dem „Oberschles. Anz.“ geschrieben wird, nahe an 20,000 Stück Gänse, aus Südrussland kommend, in Myslowitz umgeladen und weiter transportiert worden. Dieses Geflügel muß in diesem Jahre in Russland besonders gut gerathen sein, da die Durchfuhr eine enorme ist. (Fortsetzung in der ersten Beilage.)

Hierzu zwei Beilagen.

Leobschütz, 2. November. Aus dem zum hiesigen Kreise gehörigen Städtchen Tropowitz, dicht an der österreichischen Grenze, gehen traurige Nachrichten ein. Die dortige, größtenteils arme Weberbevölkerung hatte sich in letzter Zeit, wie auch die Weber in Skowra, infolge Anregung einer Berliner Firma, Anton und Alfred Lehmann, auf die Plüschweberie eingerichtet und von dieser außer Arbeit auch teilweise Webstühle leihweise erhalten, so daß jener Industriezweig gewissermaßen in Aufschwung gekommen war. Durch ungünstige Geschäftsverhältnisse veranlaßt, hat nun die genannte Firma dieser Tage sämtlichen Webern die Arbeit entzogen und auch die gebildeten Stühle wieder zurückgenommen, so daß die armen Leute jetzt, wo der Winter vor der Thürte steht, der größten Not entgegensehen.

— Über den Tabakbau im deutschen Zollgebiete im Jahre 1887 finden wir im "Septemberfest der Statistik des deutschen Reiches" eine vorläufige Mitteilung, wonach der Flächeninhalt der mit Tabak bewohnten Grundstücke in diesem Jahre 2,146,743 Ar zugezogen und gegen das Vorjahr um 162,440 Ar zugenommen hat. Abgenommen im Vergleich zum Vorjahr hat der Anbau nur in Elsaß-Lothringen, in der Provinz Sachsen, in Braunschweig, Brandenburg und Schlesien.

— Brüssel. Nicht weniger als 165 Mädchen und Frauen sind seit zwei Wochen in dem Administrationsgebäude des nächstjährigen Weltstreites mit den Expeditionsarbeiten beschäftigt. Welche Weltfirma, welche Behörde oder Verwaltung hätte jemals eine solche Expeditionsarbeit zu bewältigen! Ein Blick in den Expeditionsraum bietet ein belebtes vielfältiges Bild. An langen Tischen sitzen die schwatzigen flämischen Mädchen, um lautlos mit fleißigen Händen unter strenger Aufsicht ihre Arbeit auszuführen. Je zehn und zehn Arbeiterinnen sind von einer Schaffnerin überwacht, welche ihrerseits die Anordnungen des Expeditionsfests einholt. Die drei bedeutendsten Warenhandlungs-Anstalten Europas, ein Haus in Leipzig, ein zweites und ein drittes in Paris und London haben der Verwaltung des Unternehmens in Summe 1,400,000 Adressen aller Künstler, Gelehrten, Industriellen, Handels- und Gewerbetreibenden der civilisierten Welt geliefert. Sämtliche Adressen sind in Form gummiierter Streifbänder gelistet und so handelt es sich nur darum, die selben den Briefumschlägen aufzuschieben. Zur Versorgung dieser Aufsichtsarbeiten sind allein 40 Arbeiterinnen beschäftigt, eine doppelt so große Abtheilung vollführt vom frühen Morgen bis zum späten Abend die Arbeit des Faltens und Einlegens, eine dritte Abtheilung übernimmt das Aufkleben der Freimarken, deren die Verwaltung täglich für rund 7000 Frs. bedarf.

— (Schiffsunfälle.) Nach dem Bureau "Veritas" sind im September d. J. an Schiffen aller Nationen verloren gegangen: Segelschiffe: 18 amerikanische, 3 österreichische, 35 britische, 10 chilenische, 4 dänische, 5 holländische, 4 französische, 4 deutsche, 1 griechisches, 7 italienische, 12 norwegische, 3 portugiesische, 1 spanisches, 3 schwedische, insgesamt 110. Unter diesen befindet sich ein vermisstes Schiff. Dampfschiffe gingen verloren: 5 britische, 1 spanisches.

— New York. In den Vereinigten Staaten von Nordamerika leben zur Zeit gegen 2 Millionen Deutsche, die in Deutschland geboren sind. Unter diesen befinden sich nur 48,708 Sachsen, ein Beweis, daß die Auswanderung aus Sachsen eine verhältnismäßig geringe gewesen ist. Von den ehemaligen sächsischen Staatsangehörigen wohnen u. A. im Staate bez. Territorium New York 8485, Wisconsin 5714, Pennsylvania 5256, Illinois 4395, Ohio 3235, New Jersey 2534, Michigan 2127, Missouri 2092 u. s. w.

### Vermischtes.

— Berlin. Ein Herr in Steglitz, welcher sich mit hypnotischen Experimenten beschäftigt, hat eine Dame, nachdem er sie in hypnotischen Schlaf versetzt hatte, über die Mörder des Mädchens Braun ausgefragt. Das Medium antwortete, daß vier Personen, welche in einem genau bezeichneten Hause in Berlin wohnen sollten, die Täter gewesen seien. Der Veranstalter des Experiments hielt sich für verpflichtet, eine entsprechende Anzeige bei der Kriminalpolizei zu erstatten, welche feststellte, daß das bezeichnete Haus . . . baufrei ist.

— Wittenberg. In hiesigen Geschäften wurde in letzter Zeit wiederholt falsches Gold angeboten, nemlich falsche Fünfmarkscheine, falsche Thalerstücke (Bayern), sowie falsche Zweier- und Einmarksstücke.

— Schwedt, 1. November. Unser heimischer Dichter Max Heinzel sandte an den Generalfeldmarschall Grafen Moltke zum Geburtstage ein Gedicht in schwäbischer Mundart, in welchem er den greisen Feldherrn als Schlesier bezeichnet. Graf Moltke antwortete mit folgendem Briefe: „Gebreiter Herr! Die schönen Verse in der gemütlichen schwäbischen Mundart, welche Sie so freundlich zu meinem 88. Geburtstag gedichtet, haben mich wohlthuend angesehen, weil Sie ohne Lobezeichnungen, der Ausdruck wohlwollender Gesinnung und gütiger Teilnahme sind. Ich bewahre Sie mir als das wertvolle Zeichen einer Anerkennung auf, wie ich wünsche, daß Sie von meinen Landsleuten geliebt werden mögen. Genehmigen Sie meinen verbindlichen Dank. Schweden, den 29. Oktober 1887. Ergebenster Graf Moltke, J. W.“

— Hollenberg (Kreis Liebenwerda). Auf dem Güterbahnhof hierzulst. hatte am Sonntag Vormittag der Eisenbahnarbeiter Weidner aus Liebigau das Unglück, daß beim Rangieren der Wagen von einer Maschine beide Hände dicht über den Knöcheln abgeschossen wurden. Nachmittags sollte ein Kind von ihm in Liebigau begraben werden. Der Bergungsleute wurde nach dem Kreiskrankenhaus zu Herzberg gebracht, woselbst er nach kurzer Zeit seinen Frieden erlag.

— Hollersleben, 1. November. In dem Dorfe Ulay unterhielt die 38jährige Ehefrau des Gastwirts R., Mutter von 9 Kindern, mit dem 28jährigen Adlerwirthssohne S. ein Liebesverhältnis. Der beleidigte Ehemann lauerte dem S. vor einigen Tagen abends auf und schob auf ihn, schrie aber. Am Donnerstag vor Woche begab sich nun die Ehefrau des R., nachdem ihr Ehemann ihr einen Brief mitgetheilt hatte, welchen er von dem S. erhalten und worin gegen beide Ehegatten heftige Beschuldigungen ausgesprochen waren, auf den Boden ihres Hauses und erhängte sich. Drei Tage darauf machte ihr Geliebter gleichfalls seinem Leben durch einen Revolverschuß ein Ende.

— Aus der Mark. Für eine mutige That wurde dieser Tage dem Sekundaner A. zu Frankfurt a. O. die große silberne Rettungsmedaille überreicht. Er hatte am 30. Dezember v. J. mit eigener Lebensgefahr einem 12 Jahre alten Knaben, der sich auf das schwache Eis des Wendsees bei Lippehne gewagt, das Leben gerettet. Es ist dies dasselbe See, aus dem vor jetzt 35 Jahren Fürst Bismarck als Landwehroffizier seinen beim Schwimmen der Pferde in die Gefahr des Ertrinkens gerathenen Zeitknecht mit Mut und Entschlossenheit gerettet hat.

— Hamburg. Am Mittwoch Mittag ist das hiesige Cirkusgebäude von Renz vollständig niedergebrannt; nur der große Stall und das Borderhaus konnten gerettet werden. Das Feuer brach in dem Feuerungsraume des Kastells aus, welcher Löschversuche unternahm, dabei aber zusammengebrochen war und später brennungsfest von Feuerwehrleuten aufgefundene wurde. Zwei Feuerwehrleute haben bei den Löscharbeiten Verlebungen erlitten. Der Direktor Renz befindet sich gegenwärtig mit seiner Truppe in Breslau.

— München. Vor wenigen Tagen haben zwischen hier und dem 276 Kilometer entfernten Würzburg Fernsprechversuche stattgefunden, die ein glänzendes Resultat ergaben. Man bemühte zu diesem Zwecke eine direkte, außer Betrieb gesetzte Telegraphenleitung; die gesprochenen Worte waren deutlich vernehmbar, trotz der Industriestrome. Auch die Tonübertragung gelang vollständig. Ein Postillon blies im Würzburger Telegraphenamt ein Stäubchen, das man in München deutlich hören konnte. Zum Schluß des Versuches wurde noch Augsburg mit Würzburg durch den Fernsprechdraht verbunden und auch dieser Versuch ist als gelungen zu betrachten.

— In dem Bergstädtchen Wildemann im Oberharz sind, wie verlautet, gegen 100 Personen an der Trichinosis erkrankt. Die genossenen Fleischwaren stammen aus einem dortigen Fleischergeschäft. Bei der Untersuchung fand man in der von dort entnommenen Wurst noch Trichinen vor.

— Pest. Der "Pest. Lloyd"theilt mit: „Als Dr. Jerusalem, der Ex-Direktor der Diskonto-Gesellschaft, aus Leipzig verschwand, machte der Detektiv-Chef Baron Spenghi seine sämtlichen Agenten sofort mobil. Zwischen war auch die Personbeschreibung und die Photographie Dr. Jerusalems hier eingetroffen und nun wurde mit doppeltem Eifer nach dem flüchtigen Direktor, jedoch immer vergebens, vigilirt. Montag endlich schien einem Detektive das Glück beschieden zu sein, die auf die Ergründung des Dr. J. ausgesetzte Prämie zu verdienen. Der Detektive besuchte das Somossy'sche Orpheum und bemerkte in einer der ersten Reihen einen elegant gekleideten Herrn, dessen Aussehen wie aus dem Bilder geschaffen dem flüchtigen ähnlich sah. Der Detektive begab sich zu dem Herrn, klopfte ihn leise auf die Schulter und begrüßte ihn mit den Worten: „Guten Abend, Herr Dr. Jerusalem“. Der Angeredete erschrak sichtlich bei diesen Worten, sah sich aber bald und erwiederte: „Ich heiße nicht Jerusalem, sondern bin der Ingenieur Martin Bergedorfer aus Hannover“. Der Detektive ließ sich hierdurch nicht irre machen, sondern gab seinem Misstrauen betreffs dieser Erklärung Ausdruck. Der Unbekannte bemerkte noch hierauf trocken Tones: „Mein Herr, ich weiß nicht, wer Sie sind; wenn Sie mich aber weiterhin molektieren werden, so mache ich einen Heidenspektakel“. — „Nun, dem kann ja gleich vorgebeugt werden,“ gab der Detektive zur Antwort und entfernte sich, um polizeiliche Assistenten zu holen. Als er nach wenigen Minuten zurückkam, fand er jedoch den Fremden nicht mehr vor. Derselbe hatte die kurze Abwesenheit des Detektiven dazu benutzt, um sich unbemerkt aus dem Staube zu machen. Noch in derselben Nacht wurde in sämtlichen Hotels und Einkehrhäusern nach dem Unbekannten geforscht, doch von dem angeblichen Ingenieur fand sich keine Spur. Unter solchen Umständen erscheint die Annahme, daß der Besucher im Orpheum wirklich Dr. Jerusalem gewesen sei, nicht ganz ungerechtfertigt.

— Rom. Vor einigen Tagen stieg im Hotel Bolza zu Como ein Fremder ab, der sich als Clarence Percy Repers aus London in's Fremdenbuch einzeichnete. Er war etwa 40 Jahre alt und elegant gekleidet. In der Hand trug er eine kleine, zierliche Handtasche. Der Guest speiste, mochte dann einen Spaziergang unternommen und kehrte er wieder zurück. Tags darauf zeigte sich der Fremde lange nicht; ein Kellner fand dies verdächtig und klopfte an der Thür. Es antwortete Niemand. Man öffnete dann und fand den Guest als Leiche auf dem Divan liegen. Mit einem Revolver hatte er sich das Leben genommen. Querst nahmen die Behörden an, der Selbstmord habe keinen wahren Namen verdeckt und man glaubte in demselben einen als Banknotenhalscher von der französischen Polizei verfolgten gewissen Louis Scheurer entdeckt zu haben; dann aber machten sich Gedanken geltend. Man fand bei dem Toten Visitenkarten mit dem in's Fremdenbuch eingetragenen englischen Namen und eine Geldtasche mit 3000 Francs. Die Handtasche enthielt nichts als ein Hemd. Die Behörde von Como hat die Leiche photographiziert, um auf Grund dessen Nachforschungen über die Identität derselben anzustellen.

— London. Frau Goldschmidt, geborene Jenny Lind, ist am 2. November hierzulst. gestorben. Jenny Lind, die gesiegt Sängerin ihrer Zeit, wurde am 6.

Oktobr 1821 in Stockholm geboren. Ihre letzte Begebung wurde früh von einer alten Schauspielerin entdeckt, die dem kaum 9 Jahre alten Kind den Eintritt in das Stockholmer Konservatorium möglich mache, wo sie eine tüchtige Ausbildung erhielt. Elf Jahre alt, bewußtete sie bereits als Ugathe im "Freischütz" auf dem Theater ihrer Vaterstadt unter enthusiastischem Beifall des Publikums. 1841 begab sie sich zur weiteren Ausbildung nach Paris, wo sie insbesondere von Meyerbeer protegiert wurde, aber in der großen Oper keinen durchschlagenden Erfolg erzielte. Sie feierte 1843 noch Stockholm zurück, wo sie das Publikum mit derselben enthusiastischen Wärme empfing, mit der es ihre früheren Leistungen ausgezeichnet hatte. 1845 wurde sie von der Berliner Oper gewonnen. Von dort machte sie verschiedene Kunstreisen und stand insbesondere bei ihrem Auftreten in Wien ungeheilten Beifall. In London feierte sie 1847 und 1849 gleiche Triumphe; 1850 trat sie, veranlaßt durch glänzende Anerkennungen des bekannten Unternehmers Barnum, eine Kunstreise nach Amerika an, welche ihr ein großes Vermögen einbrachte. Ein Jahr nach ihrer Rückkehr vermählte sie sich mit dem Komponisten Otto Goldschmidt; zog sich nun mehr vom Theater zurück und trat nur noch in Wohltätigkeits-Konzerten auf. Ansang lebte sie in Dresden und zog dann nach England, wo sie insbesondere in der Königin eine unerschöpfliche Gönnerin gefunden hatte.

— London. Ein orkanähnlicher mit Regen verbundener Sturm wütete in der Nacht zum Sonntag im Kanale, der namentlich auf der Insel Wight, wie an der Südküste großen Schaden zu Wasser und zu Lande anrichtete. Viele Schiffe und Boote verunglückten, in einzelnen Fällen sind Verluste an Menschenleben zu beklagen. Bei Shanklin zerstörte das Dealer Boot "The Pride of the Sea" an den Felsen und die Mannschaft stand ihr Grab in den Wellen. In Roquairole Bay (Guernsey) scheiterte die norwegische Bark "Von Peter", mit Baumholz nach Cherbourg unterwegs, wobei ein Mann der Besatzung umkam. Auf der Höhe von Portland kenterte eine Fischerboot mit 12 Insassen, von denen zehn ertranken. Auf dem flachen Lande wurden achtzig Häuser abgedeckt, Bäume, Mauern und Schornsteine umgeworfen.

### Vom Büchertische.

Deutsche Illustrirte Zeitung — "Neuer Land und Meer". So läuft uns das allbekannte Weisblatt auf dem ersten Heftumschlag seines neuen, des 30. Jahrganges, durch diesen Doppeltitel seine Verbindung mit eistem Journal anzeigen. Diesem Umstand ist nun aber auch durch erhabenen Glanz der Erscheinung Rechnung getragen. Gleich die monatlich dargestellte, die uns als Titelbild des Heftes entgegenblickt, führt derselbe in vornehmster Weise ein. Neben einer Novelle von Paul Heyse und einem Roman von Rudolph Lindau, liegt eine animierte Novelle von Hugo Klein in diesem ersten Heft bereits abgeschlossen. Gleich die monatlich dargestellte, die uns als Titelbild des Heftes entgegenblickt, führt derselbe in vornehmster Weise ein. Neben einer Novelle von Paul Heyse und einem Roman von Rudolph Lindau, liegt eine animierte Novelle von Hugo Klein in diesem ersten Heft bereits abgeschlossen. Gleich die monatlich dargestellte, die uns als Titelbild des Heftes entgegenblickt, führt derselbe in vornehmster Weise ein. Neben einer Novelle von Paul Heyse und einem Roman von Rudolph Lindau, liegt eine animierte Novelle von Hugo Klein in diesem ersten Heft bereits abgeschlossen. Gleich die monatlich dargestellte, die uns als Titelbild des Heftes entgegenblickt, führt derselbe in vornehmster Weise ein. Neben einer Novelle von Paul Heyse und einem Roman von Rudolph Lindau, liegt eine animierte Novelle von Hugo Klein in diesem ersten Heft bereits abgeschlossen. Gleich die monatlich dargestellte, die uns als Titelbild des Heftes entgegenblickt, führt derselbe in vornehmster Weise ein. Neben einer Novelle von Paul Heyse und einem Roman von Rudolph Lindau, liegt eine animierte Novelle von Hugo Klein in diesem ersten Heft bereits abgeschlossen. Gleich die monatlich dargestellte, die uns als Titelbild des Heftes entgegenblickt, führt derselbe in vornehmster Weise ein. Neben einer Novelle von Paul Heyse und einem Roman von Rudolph Lindau, liegt eine animierte Novelle von Hugo Klein in diesem ersten Heft bereits abgeschlossen. Gleich die monatlich dargestellte, die uns als Titelbild des Heftes entgegenblickt, führt derselbe in vornehmster Weise ein. Neben einer Novelle von Paul Heyse und einem Roman von Rudolph Lindau, liegt eine animierte Novelle von Hugo Klein in diesem ersten Heft bereits abgeschlossen. Gleich die monatlich dargestellte, die uns als Titelbild des Heftes entgegenblickt, führt derselbe in vornehmster Weise ein. Neben einer Novelle von Paul Heyse und einem Roman von Rudolph Lindau, liegt eine animierte Novelle von Hugo Klein in diesem ersten Heft bereits abgeschlossen. Gleich die monatlich dargestellte, die uns als Titelbild des Heftes entgegenblickt, führt derselbe in vornehmster Weise ein. Neben einer Novelle von Paul Heyse und einem Roman von Rudolph Lindau, liegt eine animierte Novelle von Hugo Klein in diesem ersten Heft bereits abgeschlossen. Gleich die monatlich dargestellte, die uns als Titelbild des Heftes entgegenblickt, führt derselbe in vornehmster Weise ein. Neben einer Novelle von Paul Heyse und einem Roman von Rudolph Lindau, liegt eine animierte Novelle von Hugo Klein in diesem ersten Heft bereits abgeschlossen. Gleich die monatlich dargestellte, die uns als Titelbild des Heftes entgegenblickt, führt derselbe in vornehmster Weise ein. Neben einer Novelle von Paul Heyse und einem Roman von Rudolph Lindau, liegt eine animierte Novelle von Hugo Klein in diesem ersten Heft bereits abgeschlossen. Gleich die monatlich dargestellte, die uns als Titelbild des Heftes entgegenblickt, führt derselbe in vornehmster Weise ein. Neben einer Novelle von Paul Heyse und einem Roman von Rudolph Lindau, liegt eine animierte Novelle von Hugo Klein in diesem ersten Heft bereits abgeschlossen. Gleich die monatlich dargestellte, die uns als Titelbild des Heftes entgegenblickt, führt derselbe in vornehmster Weise ein. Neben einer Novelle von Paul Heyse und einem Roman von Rudolph Lindau, liegt eine animierte Novelle von Hugo Klein in diesem ersten Heft bereits abgeschlossen. Gleich die monatlich dargestellte, die uns als Titelbild des Heftes entgegenblickt, führt derselbe in vornehmster Weise ein. Neben einer Novelle von Paul Heyse und einem Roman von Rudolph Lindau, liegt eine animierte Novelle von Hugo Klein in diesem ersten Heft bereits abgeschlossen. Gleich die monatlich dargestellte, die uns als Titelbild des Heftes entgegenblickt, führt derselbe in vornehmster Weise ein. Neben einer Novelle von Paul Heyse und einem Roman von Rudolph Lindau, liegt eine animierte Novelle von Hugo Klein in diesem ersten Heft bereits abgeschlossen. Gleich die monatlich dargestellte, die uns als Titelbild des Heftes entgegenblickt, führt derselbe in vornehmster Weise ein. Neben einer Novelle von Paul Heyse und einem Roman von Rudolph Lindau, liegt eine animierte Novelle von Hugo Klein in diesem ersten Heft bereits abgeschlossen. Gleich die monatlich dargestellte, die uns als Titelbild des Heftes entgegenblickt, führt derselbe in vornehmster Weise ein. Neben einer Novelle von Paul Heyse und einem Roman von Rudolph Lindau, liegt eine animierte Novelle von Hugo Klein in diesem ersten Heft bereits abgeschlossen. Gleich die monatlich dargestellte, die uns als Titelbild des Heftes entgegenblickt, führt derselbe in vornehmster Weise ein. Neben einer Novelle von Paul Heyse und einem Roman von Rudolph Lindau, liegt eine animierte Novelle von Hugo Klein in diesem ersten Heft bereits abgeschlossen. Gleich die monatlich dargestellte, die uns als Titelbild des Heftes entgegenblickt, führt derselbe in vornehmster Weise ein. Neben einer Novelle von Paul Heyse und einem Roman von Rudolph Lindau, liegt eine animierte Novelle von Hugo Klein in diesem ersten Heft bereits abgeschlossen. Gleich die monatlich dargestellte, die uns als Titelbild des Heftes entgegenblickt, führt derselbe in vornehmster Weise ein. Neben einer Novelle von Paul Heyse und einem Roman von Rudolph Lindau, liegt eine animierte Novelle von Hugo Klein in diesem ersten Heft bereits abgeschlossen. Gleich die monatlich dargestellte, die uns als Titelbild des Heftes entgegenblickt, führt derselbe in vornehmster Weise ein. Neben einer Novelle von Paul Heyse und einem Roman von Rudolph Lindau, liegt eine animierte Novelle von Hugo Klein in diesem ersten Heft bereits abgeschlossen. Gleich die monatlich dargestellte, die uns als Titelbild des Heftes entgegenblickt, führt derselbe in vornehmster Weise ein. Neben einer Novelle von Paul Heyse und einem Roman von Rudolph Lindau, liegt eine animierte Novelle von Hugo Klein in diesem ersten Heft bereits abgeschlossen. Gleich die monatlich dargestellte, die uns als Titelbild des Heftes entgegenblickt, führt derselbe in vornehmster Weise ein. Neben einer Novelle von Paul Heyse und einem Roman von Rudolph Lindau, liegt eine animierte Novelle von Hugo Klein in diesem ersten Heft bereits abgeschlossen. Gleich die monatlich dargestellte, die uns als Titelbild des Heftes entgegenblickt, führt derselbe in vornehmster Weise ein. Neben einer Novelle von Paul Heyse und einem Roman von Rudolph Lindau, liegt eine animierte Novelle von Hugo Klein in diesem ersten Heft bereits abgeschlossen. Gleich die monatlich dargestellte, die uns als Titelbild des Heftes entgegenblickt, führt derselbe in vornehmster Weise ein. Neben einer Novelle von Paul Heyse und einem Roman von Rudolph Lindau, liegt eine animierte Novelle von Hugo Klein in diesem ersten Heft bereits abgeschlossen. Gleich die monatlich dargestellte, die uns als Titelbild des Heftes entgegenblickt, führt derselbe in vornehmster Weise ein. Neben einer Novelle von Paul Heyse und einem Roman von Rudolph Lindau, liegt eine animierte Novelle von Hugo Klein in diesem ersten Heft bereits abgeschlossen. Gleich die monatlich dargestellte, die uns als Titelbild des Heftes entgegenblickt, führt derselbe in vornehmster Weise ein. Neben einer Novelle von Paul Heyse und einem Roman von Rudolph Lindau, liegt eine animierte Novelle von Hugo Klein in diesem ersten Heft bereits abgeschlossen. Gleich die monatlich dargestellte, die uns als Titelbild des Heftes entgegenblickt, führt derselbe in vornehmster Weise ein. Neben einer Novelle von Paul Heyse und einem Roman von Rudolph Lindau, liegt eine animierte Novelle von Hugo Klein in diesem ersten Heft bereits abgeschlossen. Gleich die monatlich dargestellte, die uns als Titelbild des Heftes entgegenblickt, führt derselbe in vornehmster Weise ein. Neben einer Novelle von Paul Heyse und einem Roman von Rudolph Lindau, liegt eine animierte Novelle von Hugo Klein in diesem ersten Heft bereits abgeschlossen. Gleich die monatlich dargestellte, die uns als Titelbild des Heftes entgegenblickt, führt derselbe in vornehmster Weise ein. Neben einer Novelle von Paul Heyse und einem Roman von Rudolph Lindau, liegt eine animierte Novelle von Hugo Klein in diesem ersten Heft bereits abgeschlossen. Gleich die monatlich dargestellte, die uns als Titelbild des Heftes entgegenblickt, führt derselbe in vornehmster Weise ein. Neben einer Novelle von Paul Heyse und einem Roman von Rudolph Lindau, liegt eine animierte Novelle von Hugo Klein in diesem ersten Heft bereits abgeschlossen. Gleich die monatlich dargestellte, die uns als Titelbild des Heftes entgegenblickt, führt derselbe in vornehmster Weise ein. Neben einer Novelle von Paul Heyse und einem Roman von Rudolph Lindau, liegt eine animierte Novelle von Hugo Klein in diesem ersten Heft bereits abgeschlossen. Gleich die monatlich dargestellte, die uns als Titelbild des Heftes entgegenblickt, führt derselbe in vornehmster Weise ein. Neben einer Novelle von Paul Heyse und einem Roman von Rudolph Lindau, liegt eine animierte Novelle von Hugo Klein in diesem ersten Heft bereits abgeschlossen. Gleich die monatlich dargestellte, die uns als Titelbild des Heftes entgegenblickt, führt derselbe in vornehmster Weise ein. Neben einer Novelle von Paul Heyse und einem Roman von Rudolph Lindau, liegt eine animierte Novelle von Hugo Klein in diesem ersten Heft bereits abgeschlossen. Gleich die monatlich dargestellte, die uns als Titelbild des Heftes entgegenblickt, führt derselbe in vornehmster Weise ein. Neben einer Novelle von Paul Heyse und einem Roman von Rudolph Lindau, liegt eine animierte Novelle von Hugo Klein in diesem ersten Heft bereits abgeschlossen. Gleich die monatlich dargestellte, die uns als Titelbild des Heftes entgegenblickt, führt derselbe in vornehmster Weise ein. Neben einer Novelle von Paul Heyse und einem Roman von Rudolph Lindau, liegt eine animierte Novelle von Hugo Klein in diesem ersten Heft bereits abgeschlossen. Gleich die monatlich dargestellte, die uns als Titelbild des Heftes entgegenblickt, führt derselbe in vornehmster Weise ein. Neben einer Novelle von Paul Heyse und einem Roman von Rudolph Lindau

**3000 Mark auf Nr. 3468 6870 6822 0520 10445 11376**  
 12601 16421 16540 17944 18626 18904 20625 31164 82844  
 38803 40092 40227 42458 45852 51790 51932 59631 61410  
 65885 67603 68412 72667 75313 77788 82968 87997 99613  
 94220 96088.

**1000 Mark auf Nr. 9720 10788 13604 17248 20604 24045**  
 27960 38658 44856 45633 47963 50879 52175 55156 58783  
 59998 64196 66579 66700 66722 71158 71747 72027 72323  
 78734 79838 81208 82657 86761 87180 91674 92199  
 97558 98302 99680.

**500 Mark auf Nr. 1887 2788 5794 9824 9576 10772 12377**  
 15861 19297 21421 26049 28212 30186 38774 36439  
 38784 38653 37401 37518 40211 42494 47612 48955  
 51197 51598 52256 55205 56069 62777 68865 69866  
 72447 75023 75428 84281 85298 86573 88144 88484 88956  
 90244 90965 92796 95977 97851.

**300 Mark auf Nr. 198 220 1045 1657 2047 2304 3473**

4059 4179 6068 6514 7692 6977 7794 8324 8798 9076 9432  
 10781 11009 11272 12614 12931 14089 14266 14806 15213  
 16481 17787 19192 22177 22766 24588 25017 26080  
 26088 26896 28018 28160 28906 29657 30449 30793  
 34011 34448 34653 34867 35479 35663 36568 37867 38182  
 58189 59130 59868 41780 42864 44349 45018 45075 46569  
 46598 47219 47643 48109 48409 48924 49321 50154  
 50496 52306 52888 54536 55182 55908 57456 57778 59440  
 58606 59861 61330 62664 63175 65913 65277 65387 69635  
 70534 70695 70639 72647 76501 78241 78713 78857  
 78860 80640 81065 82087 82112 83555 84908 85586 88472  
 88568 89079 99147 99863 94418 96575 96701 97385 98043  
 99488 99963.

Gewinne à 260 Mark von den uns zugefundenen Nummern:  
 4079 18785 21857 21978 24697 35607 50211 52924 62813  
 74193 82070 92018 99800 99902

### Hoftheater-Repertoir.

Ohne Gewähr der Innehaltung.

(In Altstadt.)

Sonnabend, den 5. November: B. I. W. Schöns Recktraut. Oper von Edm. Kreisler.

Sonntag, den 6. November: Rienzi.

Montag, den 7. November: Manfred.

(Alberttheater in Neustadt.)

Sonnabend, den 5. November: Der Schwabenstreich.

Sonntag, den 6. November: Der Kriegsplan.

Montag, den 7. November: (Geschlossen).

Residenztheater.

Sonnabend, den 5. November: Der Bettelbau.

Sonntag, den 6. November: Radum. Der Bricadical.

Montag, den 7. November: Der Bettelbau.

Produktenpreise.

Amtliche Notizen der Produktenbörsen zu Dresden, am 4. November. Weizen, inländisch weiß pro 1000 Kilo in Markt: 168—170, fälschlicher, neuer 000—000, fremder weiß 165—172, deutscher braun 163—166, fremder braun 166—170, englischer braun 160—164. Roggen, fälschlicher, neuer 125—128, Roggen, fälschlicher 000—000, fremder 122—126. Gerste, fälschlicher 130—140, böhm. und mähr. 145—155. Buttergerste 90—100. Hafer, fälschlicher 115—120, neuer 110—115. Mais, rumänischer 115—122, amerikanischer 121—124. Erbsen, weiße Kochmaare 165—180, Butterware 115—120, Saatserben 120—130. Bohnen 130—185. Widen 120—130. Buchweizen 130—135. Delfaaten:

Winterrapé, trocken 000—000, Winterrüben 600—000. Seinsaat, keine 2 0—210, mittel 180—210. Rübbel, raffiniert pro 100 Kilo mit Zug 54. Rapstuchen, lange 12,00, runde 11,50. Mais ohne Saat 22—25. Spiritus pro 10,000 Liter. Prozent ohne Zug 0,00 MR. Was auf dem Markt. Hafer pro Hektoliter 5,50—6,50. Kartoffeln 4,00—4,20. Butter pro Kilo 2,20—2,70. Drei pro Gentner 3,20—3,80. Stroh pro Scheit 28,00—35,00.

Chemnitz am 2. November. Weizen pro 50 Kilo: Russisch Sorten 8 Kr. 50 Pf. — 8 Kr. 50 Pf., polnisch weiß und braun 10 Kr. 00 Pf. — 10 Kr. 50 Pf. Jähdischer 6 Kr. 10 Pf. — 6 Kr. 30 Pf., fremder 6 Kr. 10 Pf. — 6 Kr. 30 Pf. Brüderle 7 Kr. 25 Pf. — 8 Kr. 25 Pf. Buttergerste 6 Kr. 00 Pf. — 6 Kr. 50 Pf. Hafer, jähdischer 6 Kr. 25 Pf. — 6 Kr. 00 Pf. Roherben 7 Kr. 50 Pf. — 9 Kr. 00 Pf. Rühl- und Buttererben 6 Kr. 75 Pf. — 7 Kr. 00 Pf. Butter pro Kilo 2 Kr. 00 Pf. — 2 Kr. 50 Pf.

Berlin, am 3. November. Weizen pro 1000 Kilo in Markt: 155—173. Roggen 118—123. Mais 115—120. Gerste 105—175. Hafer 97—100. Erbsen, Kochmaare 140—200. Butterware 110—180. Rübbel ohne Zug 47,5. Spiritus ohne Zug 96,0.

### Börsen-Kurs.

%	%	%	%
4 Deutsche Reichsanl. 100,90	4 Russ. 1880er Goldbank. 79,75	4 Russ. 1884er 99,40	4 Russ. 1884er 99,40
3 1/2 Sächs. Rente, "große 100,40	3 Rumänische Rente 106,50	3 Rumänische Rente 106,50	3 Rumänische Rente 106,50
3 Sächs. "kleine 90,70	3 Sächs. "kleine 91,50	3 Sächs. "kleine 91,50	3 Sächs. "kleine 91,50
3 1/2 1885 95,25	3 1/2 1885 95,25	3 1/2 1885 95,25	3 1/2 1885 95,25
4 1/4 1882—89, groß 101,75			
4 1/4 1882—89, klein 104			
4 1/4 1870 (Albertsb.-Aft.) 104			
3 1/2 Sächs. Panbrentenbr. 99,80			
4 Sächs. Panb.-Rent. 103,75			
4 Sächs. Aktien 111,25			
3 1/2 28an-Bitt. Eisenb.-Aktien 83/4			
4 28an-Bitt. Eisenb.-Aktien 100			
4 28an-Bitt. Eisenb.-Aktien 104			
4 Leipzig-Dresden-Eisenb.-Prior. 101,25	4 Leipzig-Dresden-Eisenb.-Prior. 101,25	4 Leipzig-Dresden-Eisenb.-Prior. 101,25	4 Leipzig-Dresden-Eisenb.-Prior. 101,25
3 1/2 Preußische Consols 100,30			
4 Preußische Aulicke 107			
4 Sächsische Aulicke 106,60			
4 Dresd. Stadtoblig. 104,25			
3 1/2 Dresd. Städteb.-Baubank 96			
4 Chem. Städteb.-Baubank 103,50			
4 Erbland. Ritterg. Pf. 105,75			
3 1/2 Laufher. Pfandbriefe 99,45	3 1/2 Laufher. Pfandbriefe 100,50	3 1/2 Laufher. Pfandbriefe 100,50	3 1/2 Laufher. Pfandbriefe 100,50
4 Landwirthl. Credito. 108,20			
4 1/2 Braunsch.-Hann. 104,40			
4 Dresd. Pfandbriefe 101,60			
5 Russ. Bodencredit 98,10			
3 1/2 Chem. Wertpap. 379			
4 Dresd. Goldrente 91,25			
4 1/2 Silberrente 66,75			
5 Papierrente 66,10	5 Papierrente 66,10	5 Papierrente 66,10	5 Papierrente 66,10
5 Ungar. Goldrente 80,80			
5 Papierrente 70,10	5 Papierrente 70,10	5 Papierrente 70,10	5 Papierrente 70,10
4 Russ. Oriental. II. 54			

Dresden, den 3. Novbr. 1887. Mag. Wietze, Seestraße 16, I.

### Eisenbahn-Fahrplan.

(Die Fahrten von abends 6 bis früh 5 Uhr 50 Minuten lang fett gebrückt und die Abfänge mit einem \* versehen.)

Bisfahrt nach:		Ankunft hier:	
5,15*	6, 12,05, 3,	Hausberg	9,49*, 11,89, 2,34,
	4,25*, 7,30	(über Chemnitz-Kue)	7,01, 9,85*, 11,10,
9,20, 12,45, 4,20,	7,30	Bergisch-Märk.	10,01, 1,45, 5,20,
	7,30		8,47,
3,30, 8,45*, 2,12,5,45,	7,33*	Berlin	12,17, 4,48, 8,38*,
	7,33*	(über Röberau)	12,13, 1,02*,
6,30, 10,28*, 2,39, 7,23		Berlin (von	8,33 (n. Elsterwerba),
		Dresden-Friedrichsf.	11,02*, 11,50, 6,11,
5,15*, 6, 9, 12,05, 3,			11,12,
4,25*, 7,30, 9,10			12,12,

# Robert Bernhardt,

Manufacturwaarenhaus,

Dresden, Nr. 24 Freiberger Platz Nr. 24.

Manufactur- und Modewaren. Seldenstoffe und Sammete, Lama, Flanell. Möbelstoffe und Gardinen. Bettzeuge, Leinwand, Tischwäsche, Leibwäsche, Taschentücher, Wollen- und Seiden-Tücher, Teppiche, Tisch-, Bett-, Schlaf-, Reise- und Pferde-Decken. Tricotagen. Normal-Unterkleider, Spitzen und Stickereien. Buckskin und Tuchwaren, Futterstoffe, Fannen.

Fernsprecher Nr. 241. Versandt nach auswärts von 15 Mf. an franco.

Der fortdauernd wachsende Geschäftsvorleb der Firma hat ihr Veranlassung gegeben, für das bevorstehende Winter-Geschäft ihr an und für sich schon riesiges Waarenlager mit ganz überraschend bedeutenden Zufuhren von Neuheiten aller eingeführten Artikel zu ergänzen!

Jeder Versuch belohnt sich! Die Entfernung des Etablissements vom Mittelpunkt der Stadt wird aufgehoben durch die Pferdebahn-Verbindungen Postplatz-Löbtau und Neustadt-Annenkirche!

## Kopf-Hüllen.

Woll. ohne Garnierung St. 65—125 Mf.  
Woll. mit Garnierung St. 110—250 Mf.  
Wollene in Haubenfagon St. Mf. 2—3.  
Fantasie und Chenille St. Mf. 3—6.

## Schulterkragen.

Wollene Stück — Mf. 2 — 3,50.  
Fantasie Stück — Mf. 2,75 — 6,—  
Chenille Stück — Mf. 6 — 7,50.

## Kinder-Hauben.

Wollene Stück — Mf. 1 — 2,20.  
Chenille Stück — Mf. 2,50 — 4,20.

## Tricot-Taillen.

Blatt St. — Mf. 3 — 8,50.  
Soutache St. — Mf. 4 — 12,—  
Geperlt St. — Mf. 6 — 13,—  
Mit Einfall St. — Mf. 5 — 13,—  
Blousontailen St. — Mf. 7 — 10,50.

## Damen-Westen.

Stück — Mf. 1,50 — 6,50.

## Tricot-Mädchen-Anzüge.

70 cm bis 96 cm lang.  
Stück — Mf. 6 — 12,—

## Tricot-Mädchen-Kleider.

45 cm bis 80 cm lang.  
Stück — Mf. 2,50 — 18,—

## Unter-Möcke

Sommerstoff St. — Mf. 2,25 — 7,50.  
Silk u. Velour St. — Mf. 1,70 — 13,—  
Moiré St. — Mf. 4,50 — 8,—  
Zanella St. — Mf. 5 — 9,—  
Flanell St. — Mf. 2,50 — 5,—  
Steppdruck St. — Mf. 6 — 20,—

## Wollene gestrickte Röcke.

Bogogne St. — Mf. 1,60 — 2,25.  
Reinwollene St. — Mf. 2,80 — 6,50.

## Teppiche.

Germania St. — Mf. 7,75 — 26,—  
Tapestry St. — Mf. 12 — 70,—  
Velour St. — Mf. 18,50 — 96,—  
Brüssel St. — Mf. 22 — 115,—  
Agraminter St. — Mf. 26 — 120,—

## Vorlagen.

Zute St. — Mf. 0,60 — 2,30.  
Germania St. — Mf. 2,30 — 3,—  
Tapestry St. — Mf. 2,75 — 4,25.  
Velour St. — Mf. 4,50 — 7,—  
Brüssel St. — Mf. 7 — 9,—  
Agraminter St. — Mf. 8 — 8,50.  
Bett. Plüschi St. — Mf. 1 — 4,50.

## Räuber.

Manilla Mf. 0,25 — 2,40.  
Haar Mf. 1,35 — 2,10.  
Zute-Brüssel Mf. 1,90 — 2,50.  
Tapestry Mf. 3,60 — 4,20.  
Germania Mf. 4,20.  
Schotten Mf. 5,50.  
Cott. Brüssel Mf. 6,20.

# Winter-Kleiderstoffe.

## Farbig gemusterte Kleiderstoffe.

Halbwollen farbig carriert	Breite 100/105 cm, Meter — Mf. 0,85 — Mf. 1,40.
Halbwollen farbig gestreift	Breite 100/105 cm, Meter — Mf. 1,20 — Mf. 1,80.
Halbwollen farbig genoppt	Breite 100/105 cm, Meter — Mf. 0,70 — Mf. 1,75.
Reinwollen farbig carriert	Breite 100/105 cm, Meter — Mf. 1,40 — Mf. 3,50.
Reinwollen farbig gestreift	Breite 100/105 cm, Meter — Mf. 1,50 — Mf. 3,60.
Reinwollen farbig genoppt	Breite 100/105 cm, Meter — Mf. 1,60 — Mf. 4,—
Reinwollen farbig brochart	Breite 100/105 cm, Meter — Mf. 2,80 — Mf. 4,—
Fantasie-Kleiderstoffe mit uni Compoſé	Breite 100/105 cm, Meter — Mf. 2,40 — Mf. 5,—

## Einfarbig glatte und gemusterte Kleiderstoffe.

Halbwollen einfärbig Cachemire	Breite 100/105 cm, Meter — Mf. 0,85 — Mf. 1,20.
Halbwollen einfärbig Crêpe	Breite 100/105 cm, Meter — Mf. 1,25 — Mf. 1,40.
Halbwollen einfärbig Damentuch	Breite 100/105 cm, Meter — Mf. 1,10 — Mf. 1,25.
Halbwollen einfärb. carrierte Stoffe	Breite 100/105 cm, Meter — Mf. 1,20 — Mf. 1,50.
Halbwollen einfärb. gestreifte Stoffe	Breite 100/105 cm, Meter — Mf. 1,30 — Mf. 1,50.
Reinwollen do. Croisé	Breite 100/105 cm, Meter — Mf. 1,25 — Mf. 2,10.
Reinwollen do. Crêpe	Breite 100/105 cm, Meter — Mf. 2 — Mf. 3,—
Reinwollen do. Soleil	Breite 100/105 cm, Meter — Mf. 1,75 — Mf. 3,—
Reinwollen do. Foulé	Breite 100/105 cm, Meter — Mf. 1,75 — Mf. 2,50.
Reinwollen do. Chevrot	Breite 100/105 cm, Meter — Mf. 1,90 — Mf. 2,40.
Reinwollen einfärb. Fantastestoffe, gestreift, brochart, carriert	Breite 100/105 cm, Meter — Mf. 1,75 — Mf. 2,80.

## Ball- und Gesellschafts-Kleiderstoffe.

Reinwollene hellfarb. glatte Stoffe	Breite 100/105 cm, Meter — Mf. 1,30 — Mf. 3,—
Reinwollene hellfarb. Fantastestoffe	Breite 100/105 cm, Meter — Mf. 1,80 — Mf. 4,20.
Bedruckt Woll-Mousseline	Breite 80 cm, Meter — Mf. 1,60 — Mf. 1,90.
Wollstoffe mit Seidenstickerei	Breite 100/105 cm, Meter — Mf. 4 — Mf. 6,—
Baumwollen Tüll-Spitzen-Stoff	Breite 100 cm, Meter — Mf. 0,80 — Mf. 1,15.
Gestickte Tüll-Spitzen-Röben	4 1/4 Meter Robe — Mf. 6,50 — Mf. 12,50.
Weiss und farbig Tarlatan	4 1/4 Meter Robe — Mf. 11 — Mf. 26,—
Weiss und farbig Illusionstüll	Breite 150 cm, Meter — 40 Mf. — 60 Mf.
	Breite 200 cm, Meter — Mf. 1,40 — Mf. 1,60.

## Flanell und Lama.

5/4 Flanell und Molton	Meter — 90 Mf. — Mf. 2,—
7/4 Rock-Flanell	Meter — Mf. 1,65 — Mf. 2,10.
8/4 und 9/4 Lama zu Jacken und Kleidern etc.	Meter — Mf. 1,10 — Mf. 5,—

## Halbwollene Rockzeuge.

Wolldick	Breite 80/82 cm, Meter — 58 Mf.
Körper-Wolldick	Breite 84/5 cm, Meter — 80, 90, 95 Mf.

## Baumwoll-Flanell

(jogenannter Hemden-Barchent).

Hell gewebt Baumwoll-Flanell	Breite 70/80 cm, Meter — 32—50 Mf.
Dunkel „ do. do.	Breite 70 cm, Meter — 50—60 Mf.
Bedruckt do. do.	Breite 70 cm, Meter — 35—55 Mf.
Oxford-Flanell	Breite 75/80 cm, Meter — 55—90 Mf.
Sammet-Flanell	Breite 80 cm, Meter — 65 Mf.

## Bettbezug-Stoffe.

Rot-weiss oder bunt carrierte Bettzeuge	Breite 82 cm, Meter — 38—80 Mf.
Weisse Bett-Damaste	Breite 82 cm, Meter — 58—210 Mf.
Weisse Stangenleinen	Breite 130 cm, Meter — 110—320 Mf.
Weisse Halbleinen	Breite 82 cm, Meter — 38—145 Mf.
Weisse Kleineinen	Breite 130 cm, Meter — 105—165 Mf.

## Weisse Leinen.

Weisse Stangenleinen	Breite 70/85 cm, Meter — 35—75 Mf.
Weisse Kleineinen	Breite 80/5 cm, Meter — 60—320 Mf.

# Robert Bernhardt,

Dresden, Freiberger Platz 24. Manufacturwaaren-Haus. Dresden, Freiberger Platz 24.

## Normal-Hemden

für Herren Stück — Mf. 2,75 — 6,50,  
für Damen Stück — Mf. 4,25 — 6,—

## Barchent-Hemden

für Männer Stück — Mf. 1 — 3,—  
für Frauen Stück — Mf. 1 — 2,80,  
für Knaben Stück — Mf. 0,50 — 1,75,  
für Mädchen Stück — Mf. 0,45 — 1,50.

## Normal-Unterbeinkleider

für Herren Stück — Mf. 2,75 — 6,50,  
für Damen Stück — Mf. 3,50 — 5,25.

## Vigogne-Unterbeinkleider

für Herren Stück — Mf. 0,65 — 1,70,  
für Damen Stück — Mf. 1 — 2,30,  
für Knaben Stück — Mf. 0,65 — 1,—

## Normal-Jacken

für Herren Stück — Mf. 3,25 — 4,75,  
für Damen Stück — Mf. 2,75 — 4,50.

## Jagdwesten

für Herren Stück — Mf. 3 — 11,—  
für Knaben Stück — Mf. 2,50 — 5,50.

## Pferde-Decken

für Haarboden Stück — Mf. 2 — 6,—  
Wollriesbeden Stück — Mf. 3,50 — 16.

## Schlaf-Decken

Weißwolle St. — Mf. 5,25 — 21,  
Rothwolle St. — Mf. 6,—  
Grammelit w

# Neue grosse Auswahl.



# Feste, billigste Preise.

Ich empfehle:

Hemdenbarchente, Jackenbarchente, halbwollene und reinwollene Lamas und Rockzeuge, fertige gutgearbeitete Barchenthemen, Barchent-, Halblama- u. Lama-Jacken, ferner alle Leinen-, Baumwoll- und Wollwaaren, Schürzen, Tücher, Unterkleider, Tischdecken, Bettdecken u. s. w.

**28**

**Ernst Venus,**

**Annenstrasse DRESDEN**

**28.**

Diejenigen der geehrten Leser dieses Inserates, welche in meinem Geschäft noch nicht gekauft haben, lade ich höflichst ein, einen Veruchseinkauf bei mir zu machen und bemerke dabei, dass die Preise in meinem Geschäft zwar streng fest, aber den Qualitäten der Waaren angemessen ganz ausserordentlich billige sind.

**„Saxonia“**

**Schrot- und Quetschmühle**

mit besten gerisselten Hartgusswalzen

lässt sich 15—20 Male schärfen (bei normaler Benutzung in der Landwirtschaft reicht jede Schärfe circa 4 Jahre aus) und zeichnet sich durch beste und größtmögliche Leistung, bequeme Bedienung, saubere und solide Ausführung aus, ist auch schon für Müller geeignet. In vier Größen billige bei

**G. Kublick, Dresden,  
landw. Maschinenhalle am Postplatz.**

**Die Kolonialwaarenhandlung v. Albin Arnold,  
früher Emil Wolf.**

**Dresden, Schäferstraße 54,**

empfiehlt:

**Kaffees**, geröstet, à Pfd. 140, 150, 160, 180 und 200 Pfg.,  
do. roh, à Pfd. 110, 120, 125, 130 und 140 Pfg.,

von guter wohlsmelder Qualität,

**Raffinade**, in Würfeln, à Pfd. 36 und 40 Pfg.,  
do. ganz, à Pfd. 36, 40 und 45 Pfg.,

do. gem., à Pfd. 32 und 34 Pfg.,

**Mellis**, gem., à Pfd. 30 und 32 Pfg.,

**Rosinen**, neue, à Pfd. 24, 30, 40 und 50 Pfg.,

**Corinthen**, erste, à Pfd. 34, und 40 Pfg.,

**Sultania**, à Pfd. 30, 40 und 50 Pfg.,

**Mandeln**, süß, à Pfd. 90 Pfg.,

do. bitter, à Pfd. 95 Pfg.,

sowie alle sonstigen Artikel zu den billigsten Preisen.

NB. Bei Abnahme von 5 Pfund treten Engros-Preise ein.

## Auffallend billig

kaufst man infolge Einkaufs großer Posten Rohwaaren gut gearbeitete und dauerhafte Herren- und Knabengarderobe:

**Winter-Paletots** 20, 22, 24 bis 48 Mark,

**Knaben-Paletots** 7, 8, 9 bis 18 Mark,

**Sacco und Rock-Anzüge** 18, 20 bis 45 Mark,

**Bucksakinhosen** 6, 7, 8 bis 15 Mark.

**Moritz Pfefferkorn**, Dresden-Alstadt,  
nur Dresden, Annenstrasse 1 und an der Kreuzkirche 1.

Wan die genau auf die Firma!

**Aus erster Hand Caffee von den Importeuren**

**Dresden, Born & Dauch, Chemnitz,**  
Seest. Nr. 15, I. Et. Filiale:  
Hauptstr. Nr. 6. Caffee-Grosshandlung, Langestrasse Nr. 63.

— Establiert 1868. —

**HAMBURG:** — Transatlager für Roh-Caffee — : TRIEST.

**Roh-Caffee**, Grösste Auswahl, von 110 Pf. per Pfund an.

**Glasur-Caffee**, geröstet — Wiener und Karlsbader Mischung — das Beste in Aroma und Geschmack, von 140—200 Pf. per Pfund.

**Surrogate**, Ia Feigencaffee, Pfund 90 Pf. — Caffeezusatz, Pfund 40 Pf.

**Billiger Volkscaffee**, satz für Bohnencaffee, à 100 Pf. per Pfund.

Ein Transport gute Dänische und Holsteiner

**Arbeits- und Wagenpferde,**

sowie Tauschpferde

stehen zu verkaufen

Dresden, Martin Luther-Strasse Nr. 7.

[65] **R. Stenzel.**

**Med. pract. W. Lenk,**

praktischer Arzt,

**Strehlen, Sedanstrasse 5, I. Etage.**

Sprechstunde täglich (außer Sonntag) Vormittags von 9 bis 10 Uhr.

**Witting** in Dresden, Scheffelstr. 16, II., heilt Geschlechts- u. Frauen-krankheiten, Periodeförderung, Weißfluss, Blutarmuth, Blasenleiden, Harn-steinen, alte Geschleichen, Schilf u. Folgen der Conanie. Zu spe. abgl. v. 9—3 Uhr.

Druck der G. Heinrich'schen Buchdruckerei in Dresden.



Garantie 2 1/2% Stickstoff,  
à Centner 2 Mark.  
Hunderte vorzüglicher  
Anerkennungen.  
**W. Brück,**  
Fabrik,  
Laubergast  
i. Dresden.

Streudünger für Wintersaaten.  
(Derselbe kommt sofort an.)  
Freie  
Analyse  
bei der  
Königlichen  
Versuchsanstalt  
Möckern bei Leipzig.

Futtermehl . . . à Gr. Mf. 5.80,  
Roggenkleie . . . . . 4.20,  
Weizenkleie . . . . . 3.90,  
Maischrot . . . . . 7.50,  
Gerstenschrot . . . . . 7.50,  
Malzkelime (helle) . . . . . 4.60,  
sowie alle Sorten Weizen- und Roggen-  
mehle, ferner Mais, Wicken, Erbsen,  
Gerste, Hafer u. s. w. empfehlen

**Emil Sauer & Co.**  
Mehl-, Butter- und Getreidehandlung,  
Dresden-N. Heinrichstr. 16, pt.

**Dänische Heringe**,  
das Stück 100 Pf., bei Dörschan,  
Dresden, Freiberger Platz 29.

**Hammelfleisch**, Pfund  
Dresden, Reine Weihen Gasse Nr. 8.

Campinas, Pfd. 110, 115 u. 120 Pfg.  
Guatemala, Pfd. 125 u. 130 Pfg.  
Guatemala Perl, Pfd. 130 Pfg.  
Nellgherry, Pfd. 130, 140 u. 150 Pfg.  
Preanger-Java, Pfd. 140 Pfg.  
Menado, Pfd. 160 Pfg.  
Carl Klinger, Cotta.

**Aechte Medicinische Seifen**  
mit garantiertem Gehalt empfiehlt

**Hermann Roch**  
in Dresden, Altmarkt 10.

[1] **Gem. Zucker**,  
fein weiß, à Pfd. 30 Pfg. bei 5 Pfg.  
28 Pfg. empfiehlt

**Richard Hecker**,  
[10] Dresden, Annenstrasse 20.

# Gersdorf & Pfeiffer.

Dresden-N., Hauptstrasse, Ecke Obergraben.

Billigste Bezugsquelle  
durch vortheilhafteste Posteneinkäufe sämtlicher Waaren.

Halbwollene einfarbige Kleiderstoffe,  
feine neue Farben.

Breite 100 cm —  $\frac{7}{4}$ . Meter 1,00, 1,15, 1,40.

**Satins, Soleils, Crêps u. s. w.**

Halbwoll. karrierte u. gestreifte Kleiderstoffe,  
nur Neuheiten.

Breite 100 cm —  $\frac{7}{4}$ . Meter 0,90, 1,00, 1,25, 1,50, 1,75.

Reinwollene einfarbige Kleiderstoffe,

grossartige Farben-Auswahl.

Breite 100—110 cm —  $\frac{7}{4}$ — $\frac{8}{4}$ . Meter 1,60, 1,85, 2,00, 2,25, 2,50, 2,75.

**Croisé, Serge, Diagonale, Jacquard.**

Reinwoll. karrierte u. gestreifte Kleiderstoffe,

grossartige Musterauswahl.

sämtlich grösste Neuheiten der jetzigen Mode.

Breite 100—108 cm. Meter 1,75, 2,00, 2,25, 2,50, 2,75, 3,00.

Grösstes Lama- u. Rockflanell-Lager.

Halb-Lama zu Jacken, Hemden u. Kleidern.

$\frac{7}{4}$  breit. Meter 1,25, 1,50, 1,75.

Reinwollenen Lama zu Jacken, Hemden u.  
Kleidern,

Meter 1,50, 1,75, 2,00, 2,25, 2,50.

Jacquard-Lamas, Plüscher-Lamas, grösste  
Auswahl.

$\frac{7}{4}$  Rockflanell, beste Qualität,

Meter 1,75, 2,00, 2,10.

Halbwollene Rockstoffe (Wolldecken),

Meter 65, 75, 80 Pf.

Kernkörper zu Kleidern, schöne Muster,

Meter 0,90, 1,00.

Hemdenbarchente, grösste Muster-Auswahl, ge-  
streift u. glatt, solides Fabrikat.

Meter 40, 45, 50, 60, 70, 80 Pf.

Calmuc zu Jacken, dichtschwere Waare.

Meter 65, 70, 75 Pf.

Regenmäntel, Regen-Kragen-Mäntel,  
in guten, deftirten Stoffen,

**neue Muster, — neue Schnitte,**

**Stoff 7, 8, 9, 10, 12, 15 Mf. zc.**

Grösste Auswahl und billigste Preise.

Einzeln wegen der kolossalen Vielseitigkeit unmöglich hier aufzuführen:

**Blaue Schürzen und Schürzen-Leinen, Bett-  
züchten, Meter von 35 Pf. an, wollene Kopftücher,  
wollene Halstücher, seidene Halstücher, Borbangstoffe  
in buntem Rattan, Croisé und Jute, weiße Gardinen,  
Rippe, Damaste für Sophabekleidung,  
Leinen und Halbleinen, Tischzeuge, Hemdentüche.**

Durch die Bezeichnung des Preises mit deutlichen Zahlen an jedem  
Stück ist jede Dame vor einer Uebervortheilung geschützt.

**Gersdorf & Pfeiffer,**

Hauptstrasse, Ecke Obergraben.

## Getreidepreßhefe

aus der bekannten Preßhefefabrik von  
A. G. Hufeland, hier, empfiehlt  
täglich frisch

**Carl Schütze,**  
Dresden-Neustadt,  
Heinrichstraße 8.

## Achtung!

Schwarzmehl à Gr. 6 M. — Pf.  
Hoggenfleie " 4 M. 50 Pf.  
Weizenfleie fein " 3 M. 95 Pf.  
in Partien billiger, empfiehlt

**Robert Kunath.**

[20] Bühlau bei Loschwitz.

## Ein Pianino,

sehr schön gebaut und prachtvoll im Ton,  
ist sehr billig zu verkaufen Dresden,  
Wettinerstraße 50, pt. bei Kull.

## Allen Tanzsaalbesitzern

empfiehlt mein allzeitig als vorzüglich an-  
erkanntes, in mehreren Staaten patentiertes

## Parquet-Glanz- Spritz-Wachs

zur Erzielung einer glatten Tanzfläche und  
Konserierung des Parquets,

p. Kilo äußerst M. 1,80.

Bei Entnahme von mindestens 5 Kilo  
Lieferung franco Haus.

**Oswald Brändel,**

Dresden-Neust., Luisenstraße 21.

## Schöne Rosinen,

das Pfund 20, 25, 28, 30 Pf., im  
Gangen billiger, bei Dörschan,

Dresden, Freiberger Platz 23.

Directer Bezug. — Große Auswahl.

**Mehl**

zu Röhrenpreisen aus der Hofmühle

T. Bienert, Plauen.

Carl Klinger, Cotta.

## Normal-Hemden

für Herren und Damen,  
in Viscose und Wolle,  
à 2½, 3½, 3¾, 4½, 5 Mark.  
Sehr große Auswahl in  
baumwollenen und reinwollenen

## Unterhosen,

sowie

## Leibjacketen

(Gefundheitsstückchen),  
à 75 Pf., 1, 1½, 2 bis 7½ Mark.  
Gestreifte Ärmel-

## Westen u. Jacken

in jeder Größe, vorzüglich haltbar,  
à 2, 3, 4, 5, 6 bis 15 Mark.

Geschmackvolle Neuerungen gut passender

## Tricot-Taillen,

à 3, 4, 5, 6 bis 15 Mark.

## Kopfhüllen,

à 50, 75, 100, 150 Pf.,  
Garniert à 1½, 2 bis 5 Mark.

Wollene Kopf- und Taillen-

## Tücher

in jeder Preislage.  
Gestreifte und gewirzte wollene

## Strümpfe,

sowie alle Arten warmer

## Finger- und Faust-

## Handschuhe

für Männer, Frauen u. Kinder in un-  
übertriffter Auswahl, sehr billig.

## Clemens Birkner,

Strumpfwaren-Gabrie,

Dresden-Altstadt,

Schreibergasse 19, nur 19.

Wilsdruffer Strasse 25, nur 25.

Pillnitzer Strasse 3, nur 3.

[11]

## Achtung!

Ein neuer starker Kugelwagen,  
zu 100 Centner, ein neuer starker Ein-  
spänner-Kugelwagen, ein ge-  
brauchter Federkugelwagen in gutem  
Zustand, neue Plüge, Handwagen,  
Karren, Sägen, Schaufeln, Hen-  
und Dünnergabeln grossen Boger  
in der Schmiede von

Bernhard Bellmann,

Klotzsche.

## 1000 Pariser

## Winterüberzieher

und Anzüge,

nur einen Monat getragen,

Jackets, Mäntel, Westen, Hosen,

Frack, neue Hüte und Schla-  
cken, große Auswahl von Damen-

Wintermäntel werden zu auf-  
fallend billigen Preisen verkauft

Dresden, Webergasse 18, 1. Stoge.

bei H. J. Krawetz.

Täglich geöffnet von früh 8 bis abends 8 Uhr.

**Schweinefett** (pa. Stern),

à Pf. 50 Pf., bei 5 Pf. 48 Pf.

**Carl Klinger**, Cotta.

**Speisesalz**, Gr. 8 Pf.,

**Viehsalz**, Gr. 1 Pf. 75 Pf.

**Carl Klinger**, Cotta.

## 3<sup>o</sup> folgt feststehende Hypotheken- Kapitalien

in allen Beträgen  
haben jederzeit günstig auszu-  
leihen

**Lindner & Co.,**  
Leipzig, Reichsstraße 17, I.



Directe Postdampfschiffahrt  
von Hamburg nach Newyork  
jeden Mittwoch und Sonntag.  
von Havre nach Newyork  
jeden Sonntag.  
von Stettin nach Newyork  
alle 14 Tage.  
von Hamburg nach Westindien  
monatlich 3 mal,  
von Hamburg nach Mexico  
monatlich 1 mal.  
Die Post-Dampfschiffe der Gesellschaft bieten bei aus-  
gezeichnetster Verpflegung, verschiedenste Unterhaltungs-  
salone für Gäste wie Zwischenreisende-Passagiere.  
Nahere Auskunft ertheilt Adolf Hessel  
in Dresden, Altmarkt 16. [2]

**Zur Herbstpflanzung**  
empfiehlt **Kirschbäume**, unveredelt,  
**Kastanien**, stark, **Aepfel** und  
**Birnpyramiden**, besgl. **Him-  
beere**, mehrmals tragend, zu billigsten  
Preisen.

**A. Kröber,**  
[69] Stegisch bei Cossebaude.

**Winterüberzieher,**  
neue und getragene, sowie andere Herren-  
und Knabengarderobe billig zu verkaufen im  
Pfandgeschäft von **F. Jacob**, Dresden,  
Galeriestraße 1, I., Ecke Jüdenhof.

**Böhmis. Butter** 100 Pf.,  
Margarine 60 Pf.,  
Hamb. Speisetell 50 Pf.,  
bei Dörschan, Freiberger Platz 23.

**Pferde-Rauh.**  
Ein ruhiger, fester Rieher wird zu laufen  
gesucht in Gauernitz bei Coswig Nr. 40.

**Zucker,**  
gemahlen, feinsten weißen, à Pf. 30 Pf.,  
bei 5 Pf. 28 Pf.  
**Carl Klinger**, Cotta.



**Neumelkene Kühe,**  
mit und ohne Rösser, stehen zum Verkauf  
bei **E. Beyer**, Kemnitz b. Cotta.

**Junge Schweine**  
und abgezogene **Solberoda**, Gut Nr. 6.

**Junge Schafe**  
sind zu verkaufen **Solberoda** Nr. 5.

**Ziegen- u. Wildfelle**  
laufen für höchste Preise **J. Gmeiner**,  
Dresden, Annenstraße 20, Lederfabrik.

**Junge Leute**  
im Alter von 14—18 Jahren finden zum  
Abtragen von Flaschen dauernde Be-  
schäftigung. Lohn 13 Pf. pr. Stunde.

**Dresdner Glasfabrik,**  
Dresden, Freiberger Straße 43.

**20 Zimmerleute,**  
Maurer und Handarbeiter  
sucht dauernd

**Hannsmeier Mackwitz, Mölsche,**  
[48] Königgräßer Straße 11.

**Tüchtige, zuverlässige**  
Groschnächte, Mittelnächte und  
Pferdeknächte für 1888 empfiehlt den  
geachten Herrn **A. Drieschner's Vermittelungsbureau**  
in Bunzlau (Schlesien). [40]

## Nachruf an Herrn Oswald Wirthgen, bisherigen Pfarrviced zu Schönfeld.

Obwohl wir wissen, daß Sie, hochverehrter Herr Vicar, auf Dank und Anerkennung von den Menschen keinen Werth legen, so erfüllen wir doch nur eine Pflicht, wenn wir, gedungen von Hochachtung und Dankbarkeit, Ihnen hierdurch auch öffentlich einen Abschiedsgruß zutun.

Sie haben 3½ Jahr lang an der Seite Ihres sel. Vaters und hierauf ein halbes Jahr hindurch allein das hiesige, umfangreiche Vicariat vermittelst. Mit festem und kundiger Hand haben Sie in dieser leichten Zeit unser Kirchenwesen geleitet. Daß unser kirchliches Gemeindeleben keinerlei Störung erlitten hat, daß unsere religiösen Bedürfnisse in Kirche und Haus, an den Krankenbetten wie namentlich auch an den Gräbern unserer Verstorbenen in stets erbaulicher, trostreicher und würdiger Weise befriedigung gefunden haben, das verdanken wir Ihrer Treue und Gewissenhaftigkeit.

Wedge Gott der Herr Ihnen in Ihren künftigen Wirkungskreise durch eine reich gesegnete Wirksamkeit ein treuer Begleiter sein!

Der Kirchenvorstand zu Schönfeld.

## Gasthof zu Possendorf.

Nächsten Montag, den 7. November,  
zur Kirmesfeier,  
**Gr. Militair-Koncert**  
von der Kapelle des Kgl. Sächs. 2. Grenadier-Regiments Nr. 101  
Kaiser Wilhelm. König von Preußen  
unter Direktion des Königlichen Musikdirektors, Herrn  
**A. Trenkler.**

Anfang 1½ Uhr.

Entree 50 Pf.

Nach dem Koncert Grosser Ball.

Hochachtungsvoll Starke.

[46]

## Gasthof Possendorf.

Sonntag, den 6. November 1887,  
zur Kirmes  
von Nachmittags 4 Uhr an  
**starkbesetzte Ballmusik.**

Für gute Speisen und Getränke ist bestens gesorgt.  
Um gütigen Zuspruch bittet

Otto Starke.

Ein zuverlässiger Pferdesnecht  
mit guten Zeugnissen wird sofort gesucht in  
Stessch v. Cossebaude Nr. 13.

**Ein Mädchen**  
kann sofort auf einem Rittergute als  
Scholarin Stelle erhalten (Vekriegs frei)  
b. Inspektor A. Claus in Dresden,  
kleine Pianenstraße 1b. [63]

Die am 9. Oktober d. J. auf der Gold-  
nen Höhe über Herrn Jäppelt  
ausgesprochenen Beleidigungen nehme ich als  
unwahr zurück und bitte solche ab.  
[41] Ernst Schramm.

**Goldene Höhe.**  
Morgen Sonntag, den 6.  
und Montag, den 7. Novbr.,  
**Kirchweihfest,** sowie an beiden Tagen **Ballmusik.**  
Küche und Keller gut.  
Hierzu lädt ergebenst ein Ad. Schulze.

**Oberer Gasthof Kesselsdorf.**  
Sonntag, den 6. und Montag,  
den 7. November,  
**zum Kirchweihfest**  
● starkbesetzte Ballmusik. ●  
wozu ergebenst einladet M. Schäfer.

**Gasthof Leutewitz.**  
Morgen Sonntag  
● starkbesetzte Ballmusik. ●  
[67] Achtungsvoll A. Raumann.  
Sonntag, den 6. November,  
**Kirchweihfest**  
in Steinbach.  
wozu ergebenst einladet Gritsche.

**Gasthaus Bannewitz.**  
Sonntag, den 6. November,  
● starkbesetzte Ballmusik. ●  
wozu ergebenst einladet Bruns Hanse.

## Richter's Gasthof, Kesselsdorf.

Sonntag, den 6. und Montag, den  
7. November,

zum Kirchweihfest  
starkbesetzte Ballmusik.

Max Richter.

NB. Das zum 7. d. M. angekündigte  
Koncert von Herrn Musikdirektor Keil  
kann dienstlicher Abhaltung halber an diesem  
Tage nicht, sondern erst später statt-  
finden und wird noch besonders bekannt  
gemacht. D. O.

## Glasewald's Ruhe.

Morgen Sonntag  
Kirmesfest und Tanzmusik.  
Um zahlreichen Besuch bittet ergebenst  
C. Bogel.

## Dank.

Der Tag unserer silbernen Hochzeit wird uns allzeit ein Tag der freudigsten Erinnerung sein, infolge der vielen Beweise der Liebe und Verehrung, die uns in so reichem Maße zu Theil wurden.

Dank, herzlichen Dank unsrer lieben Nachbarn und Freunden, welche uns schon in der frühesten Vorengstunde begrüßten durch herzliche Gefänge, vorgetragen vom Cossebauder Gesangverein, durch herzliche Worte unter den Klängen einer schönen Morgenmusik, durch Überreichung eines wertvollen, sinnigen Geschenkes.

Innigen Dank unseren Verwandten und Freunden für die herzlichen Glückwünsche und wertvollen Geschenke, die sie uns darbrachten. Aufrichtigsten Dank Allen, welche uns diesen Tag so unvergänglich gemacht.

Wedge Gott ein reicher Begleiter sein.

Strößl, am 28. Oktober 1887.

Gustav Merbitz

nicht Frau.

[70]

## Gasthof Wilmsdorf.

Sonntag, den 6. und Montag, den  
7. November,

## Kirchweihfest und starkbesetzte Ballmusik, wozu ergebenst einladet C. Mensch.

### Kirchliche Nachrichten.

Am 22. Sonnabend nach Trinitatis,

den 6. November 1887.

**Katholische Kirche.** Früh 8 Uhr halten Pastor, Archidiakonus und Diaconus Beichte und Kommunion. Vorm. 9 Uhr Herr Diaconus. Mitt. 1/12 Uhr Kindergottesdienst: Herr Pastor Dr. Frommhold. Abends 6 Uhr Herr Archidiakonus Beichte.

**Kirchgemeinde St. Jakobi.** In der Stiftskirche (Stiftstraße Nr. 18). Früh 8 Uhr Beichte und Abendmahlsteier: Herr Pastor Göhr. Vorm. 9 Uhr Herr Archidiakonus Beichte. Mitt. 1/12 Uhr Kindergottesdienst: Herr Pastor Göhr.

**Goth und Sophienkirche.** Früh 8 Uhr hält Herr Hofprediger D. Löbel Beichte am Altare und darauf Kommunion. Vorm. 9 Uhr Herr Hofprediger D. Külling. Mitt. 1/12 Uhr Herr Diaconus Richter. Abends 6 Uhr Herr Stiftsprediger Koall.

**Braunekirche.** Vorm. 9 Uhr Herr Diaconus Wedemann; nachher Beichte u. Kommunion: Derselbe. Abends 6 Uhr Herr Archidiakonus. Vordienstag.

**Johanniskirche.** Früh 8 Uhr Abendmahlsgottesdienst: Herr Pastor Dr. Peter. Vorm. 9 Uhr Herr Diaconus Siegert. Mitt. 1/12 Uhr Herr Stiftsprediger Koall. Abends 6 Uhr Herr Archidiakonus Nicolai.

**Vetsaal des Chorischen Stifts.** Blaumannstraße 26. Vorm. 10 Uhr Kindergottesdienst: Herr Stiftsprediger Schubert.

**Kirche zu Reußstadt.** Früh 7 Uhr Abendmahlsteier in der Sakristei: Herr Pastor Dr. Sulze. Vorm. 9 Uhr Herr Diaconus Drosdowski (Gospredigt für das dritte Diaconat); nachher Beichte und Abendmahlsteier: Herr Diaconus Heinemann. Mitt. 1/12 Uhr Vortrag: "Luther in der Klosterzelle"; im Anschluß hieran Unterredung mit den Konfirmanden: Derselbe. Abends 6 Uhr Jahresversammlung des Dresdner Zweigvereins der Gustav-Adolf-Stiftung. Predigt: Herr Pastor Dr. Sulze. Nach der Predigt Bericht: Herren Staatschuldenbuchhalter Dietrich und Pastor Dr. Apfelstedt. Am Schluß des Gottesdienstes wird an den Eltern eine Kollekte für die Zwecke des Gustav-Adolf-Vereins gesammelt werden.

**Kirchgemeinde St. Pauli** im Schulsaal am Königsberger Platz. Vorm. 9 Uhr Herr Pastor Dr. Apfelstedt. Abends 6 Uhr Herr Diaconus Horberger.

**Kirchgemeinde St. Petri** im Turnsaale, Kurfürstenstraße 44. Vorm. 9 Uhr Herr Pastor Dr. Albert. Vorm. 1/12 Uhr Unterredung mit den Konfirmanden über das Baterunterricht.

**Kreuzkirche.** Früh 8 Uhr halten die Diaconen in ihren Kapellen Beichte und darauf am Altare Kommunion. Vorm. 9 Uhr Herr Diaconus Meier. Vorher 1/12 Uhr hält Herr Diaconus Richter in seiner Kapelle Beichte. Für die hieran Theilnehmenden findet die Abendmahlsteier noch der Predigt statt. Mitt. 1/12 Uhr Kindergottesdienst: Herr Superint. D. Dibelius. Abends 6 Uhr Herr Archidiakonus Lic. Kühn.

**Turnhalle an der Sedanstraße.** Vorm. 1/10 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Richter. Vom 8 Uhr Beichte und darauf am Altare Kommunion. Vorm. 9 Uhr Herr Diaconus v. Seydlitz. Vorher 1/12 Uhr hält Herr Diaconus Richter in seiner Kapelle Beichte. Für die hieran Theilnehmenden findet die Abendmahlsteier noch der Predigt statt. Mitt. 1/12 Uhr Kindergottesdienst: Herr Superint. D. Dibelius. Abends 6 Uhr Herr Archidiakonus Lic. Kühn.

**Markthäuschenkirche.** Früh 8 Uhr Beichte am Altare: Herr Diaconus Bauer; in der Sakristei: Herr Diaconus v. Seydlitz. Vorm. 9 Uhr Herr Diaconus v. Seydlitz. Abends 6 Uhr Herr Diaconus v. Seydlitz.

**Friderikkirche** in Striesen. Vorm. 9 Uhr Gottesdienst: Herr Pastor Dr. Weise. Nachmittag 2 Uhr kirchliche Unterredung mit den Konfirmanden: Herr Pastor Böck. Abends 6 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck.

**Friderikkirche** in Striesen. Vorm. 9 Uhr Gottesdienst: Herr Pastor Dr. Weise. Nachmittag 2 Uhr kirchliche Unterredung mit den Konfirmanden: Herr Pastor Böck. Abends 6 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck.

**Görlitzer-Pöhlitzkirche.** Vorm. 9 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck. Abends 6 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck.

**Görlitzer-Pöhlitzkirche.** Vorm. 9 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck. Abends 6 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck.

**Görlitzer-Pöhlitzkirche.** Vorm. 9 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck. Abends 6 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck.

**Görlitzer-Pöhlitzkirche.** Vorm. 9 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck. Abends 6 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck.

**Görlitzer-Pöhlitzkirche.** Vorm. 9 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck. Abends 6 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck.

**Görlitzer-Pöhlitzkirche.** Vorm. 9 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck. Abends 6 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck.

**Görlitzer-Pöhlitzkirche.** Vorm. 9 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck. Abends 6 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck.

**Görlitzer-Pöhlitzkirche.** Vorm. 9 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck. Abends 6 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck.

**Görlitzer-Pöhlitzkirche.** Vorm. 9 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck. Abends 6 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck.

**Görlitzer-Pöhlitzkirche.** Vorm. 9 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck. Abends 6 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck.

**Görlitzer-Pöhlitzkirche.** Vorm. 9 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck. Abends 6 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck.

**Görlitzer-Pöhlitzkirche.** Vorm. 9 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck. Abends 6 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck.

**Görlitzer-Pöhlitzkirche.** Vorm. 9 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck. Abends 6 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck.

**Görlitzer-Pöhlitzkirche.** Vorm. 9 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck. Abends 6 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck.

**Görlitzer-Pöhlitzkirche.** Vorm. 9 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck. Abends 6 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck.

**Görlitzer-Pöhlitzkirche.** Vorm. 9 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck. Abends 6 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck.

**Görlitzer-Pöhlitzkirche.** Vorm. 9 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck. Abends 6 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck.

**Görlitzer-Pöhlitzkirche.** Vorm. 9 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck. Abends 6 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck.

**Görlitzer-Pöhlitzkirche.** Vorm. 9 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck. Abends 6 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck.

**Görlitzer-Pöhlitzkirche.** Vorm. 9 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck. Abends 6 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck.

**Görlitzer-Pöhlitzkirche.** Vorm. 9 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck. Abends 6 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck.

**Görlitzer-Pöhlitzkirche.** Vorm. 9 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck. Abends 6 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck.

**Görlitzer-Pöhlitzkirche.** Vorm. 9 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck. Abends 6 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck.

**Görlitzer-Pöhlitzkirche.** Vorm. 9 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck. Abends 6 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck.

**Görlitzer-Pöhlitzkirche.** Vorm. 9 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck. Abends 6 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck.

**Görlitzer-Pöhlitzkirche.** Vorm. 9 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck. Abends 6 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck.

**Görlitzer-Pöhlitzkirche.** Vorm. 9 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck. Abends 6 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck.

**Görlitzer-Pöhlitzkirche.** Vorm. 9 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck. Abends 6 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck.

**Görlitzer-Pöhlitzkirche.** Vorm. 9 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck. Abends 6 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck.

**Görlitzer-Pöhlitzkirche.** Vorm. 9 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck. Abends 6 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck.

**Görlitzer-Pöhlitzkirche.** Vorm. 9 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck. Abends 6 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck.

**Görlitzer-Pöhlitzkirche.** Vorm. 9 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck. Abends 6 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck.

**Görlitzer-Pöhlitzkirche.** Vorm. 9 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck. Abends 6 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck.

**Görlitzer-Pöhlitzkirche.** Vorm. 9 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck. Abends 6 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck.

**Görlitzer-Pöhlitzkirche.** Vorm. 9 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck. Abends 6 Uhr Gottesdienst: Herr Diaconus Böck.